

А ми до вас. По труби й газ



Україна та Польща зістикували свої газотранспортні системи. Тепер до нас може прийти норвезьке паливо
» стор. 5



Чи перейде кількість у якість?

Першокласникам 2018 року світить 12-річне навчання
» стор. 3

Світлана Касьяненко: Теплі відгуки — то золоті відсотки



Авторка та виконавиця пісень дарує свою творчість захисникам на передовій
» стор. 14

Україна молода

П'ятниця—субота, 16—17 грудня 2016 року № 162 (5155)



Учорашні курси НБУ:
1 \$ = 26,31 грн
1 € = 28,00 грн
1 рос. руб. = 0,3 грн

Фронтонний трикутник

На райони Авдіївки, Ясинуватої і Донецького аеропорту припадає кожне друге порушення режиму тиші

» стор. 2



Захисники України перебувають під покровом Богородиці.
Фото з ФБ-сторінки 92-ї окремої механізованої бригади ЗСУ.

Поспішіть передплатити «Україну молоду» на 2017 рік

» СТОР. 7



Тетяна Козаченко
екс-начальник люстраційного департаменту
Міністерства юстиції України

«Як можна «ремонтувати» систему, яка десятки років існувала на корупції, де професіоналізм давно не є аргументом для призначення? Якщо ми говоримо про якість судового складу — потрібен загальнонаціональний відкритий відбір».

■ ГУЧНА СПРАВА

Недолюстрована Феміда

У Запоріжжі продовжився судовий процес над суддею з Дніпра, який відправляв за ґрати майданівців

Сергій ДОВГАЛЬ
Дніпро

У Ленінському районному суді Запоріжжя під головуванням судді Сніжани Колесник відбулося підготовче судове засідання у справі судді Бабушкінського районного суду Дніпропетровська Миколи Решетника. Для участі у ньому прибули обвинувачений, потерпілі, за винятком трьох, один з яких служить в армії, а двоє захворіли.

Гучна справа стосується резонансних подій 26 січня 2014 року в Дніпропетровську. Саме того дня в Солонянському районі за великого скупчення людей було поховано першу жертву Євромайдану в Києві Сергія Нігояна. А в обласному центрі відбувалася акція протесту під стінами обласних ради та держадміністрації. Тодішнє керівництво ОДА від Партії регіонів не придумало кращого засобу спілкування з народом, як оснастити просто у своїх стінах «тітушок» палицями, ланцюгами та іншими підручними засобами і скерувати на беззбройних людей за повного потурання присутніх співробітників міліції. Осажені молодики стали лупцювати протестувальників не тільки безпосередньо на місці проведення масової акції, а ще й вилловлювати по центру міста всіх підряд. Більша частина, певна річ, була випадковими перехожими і до Євромайдану жодного відношення не мала.

Однак усіх скоплених «тітушками» справно доставляли до міліції, а звідти — до центрального у місті Бабушкінського районного суду, де терміново викликані на роботу служители Феміди Микола Бібик та Микола Решетник глибокої ночі без розбору штампували ухвали про обрання запобіжних заходів людям, які жодним чином не розуміли, що вони такого могли скоїти. Таких набралось 15 осіб. Для більшості з них судді обрали запобіжний засіб у вигляді утримання під вартою строком на два місяці. Лише деякі відбулися домашнім арештом.

При цьому підстави для суворих заходів називалися найабсурдніші. Наприклад, молодому євромайданівцю, тоді ще «свободівцю» Кирилу Дороленку та його побратиму Віталію Роменському інкримінували підготовку терористичного акту — вибуху на Запорізькій атомній електростанції за допомогою ... двох шашок тринітролуолу.

Крига почала постулювати скресати тільки після візиту до Дніпра комісара Ради Європи, який спонукав суди, у тім числі й Бабушкінський, пом'якшувати запобіжні засоби.

Утім Кирило Дороленко, запроторений за ґрати суддею Миколою Решетником, провів ні за що ні про що в СІЗО місяць. Як і Віталій Роменський.

Через чотири місяці після виходу на волю Кирило Дороленко навідався до суддів Бібіка та Решетника разом з активістами. «Сьогодні ми знову з ним побачилися. Тепер у нього в кабінеті, але я був без кайданів та озброєних СБУшників — поруч зі мною стояла громада, з вуст якої виривалося слово «люстрація». Я поставив своєму політичному кілеру кілька запитань і був здивований тим, що він обіймає посаду, незважаючи на те, що вийшов новий закон ВР про відсторонення суддів, які приймали рішення проти патріотів», — ділився у соцмережах Кирило Дороленко. Тоді активісти не придумали нічого ліпшого, як закидали суддю Решетника яйцями. А Микола Бібик завбачливо встиг із приміщення суду втекти.

Згодом указом Президента України Миколу Бібіка позбавили звання судді за порушення присяги. Як швидко з'ясувалося, він ще ухвалював не правосудні рішення, спрямовані на заволодіння чужим майном. За його рішенням мали стягнути з Дніпропетровської міської ради 78 мільйонів гривень на користь офшорної кіпрської компанії «Хагвард Менеджмент Лімітед».

Наразі Миколу Бібіка оголошено в розшук. Проте він особливо й не ховається. Осів у Криму, не соромлячись у соцмережах хизуватися тим, як він усіх «взував» у Дніпрі.

Микола Решетник після перемоги Євромайдану теж на деякий час із Бабушкінського районного суду зник. Усі подумали, що назавжди. Але одного прекрасного для себе дня він вийшов на своє робоче місце і став звично слухати справи.

Слухання кримінального провадження стосовно Миколи Решетника розпочалося у Ленінському районному суді Запоріжжя ще в лютому цього року. Однак суддя Сніжана Колесник задовольнила клопотання захисту судді про повернення обвинувального акта прокуратури у зв'язку з наявними у ньому недоліками.

Відновилося провадження у запорізькому суді тільки 12 грудня. Якихось рішень цього разу прийнято не було, а слухання справи відкладено на 13 січня вже року наступного. ■

■ НА ФРОНТІ

Фронтний трикутник

На райони Авдіївки, Ясинуватої і Донецького аеропорту припадає кожне друге порушення режиму тиші

Іван БОЙКО

Спеціальна моніторингова місія ОБСЄ констатує, що 50% порушень режиму припинення вогню припадають на фронтний трикутник: райони Авдіївки, Ясинуватої і Донецького аеропорту.

На думку першого заступника голови місії Олександра Хуга, саме у цьому гарячому трикутнику спостерігачі фіксують неприйнятно високу кількість порушень режиму припинення вогню.

Пан Хуг додає, що інші порушення місії ОБСЄ фіксує у районах між Світлодарськом і Дебальцевим, до північного сходу від Маріуполя, до заходу й півночі від Горлівки й західної частини Луганської області.

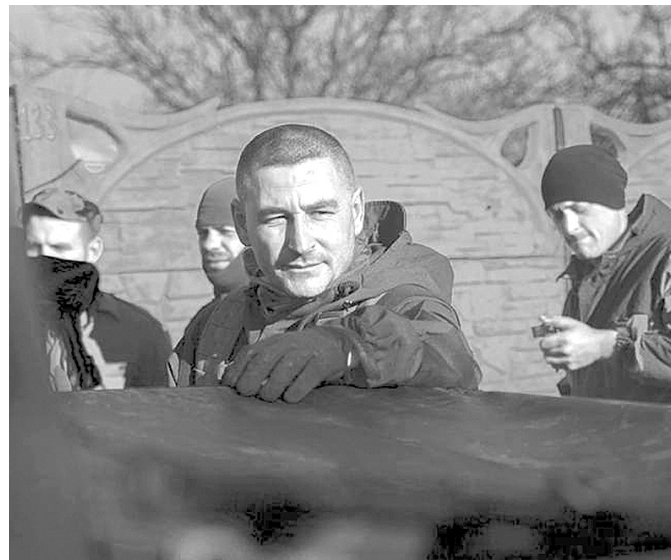
«Настав час обом сторонам, і «ДНР», і українській стороні, зрозуміти, що зброя не повинна перебувати там, де перебуває цивільне населення», — наголосив пан Хуг.

Водночас штаб АТО повідомляє, що в останні дні бойовики стріляють з меншою активністю, але на всіх напрямках. Найгарячіше поблизу Маріуполя.

«Використовуючи міномети різних калібрів, окупанти обстрілювали наші позиції в районі Красногорівки, Лебединського та Широкиного. Новотроїцьке кілька разів зазнало обстрілів з гранатометів різних систем та великокаліберних кулеметів. По Красногорівці вогонь вів і снайпер», — повідомляють військові.

Протягом минулої середі жоден захисник України не загинув і не був поранений, але від рук бойовиків загинув один цивільний, ще двох було поранено.

Речник Міноборони АТО Олександр Мотузяник додає, що хоча загалом у зоні АТО і спостерігається тенденція до певної деескалації, однак ворог не полишає спроб спровокувати вогонь у відповідь. ■



Бійці 92-ї бригади також тримають оборону у фронтному трикутнику.

■ ДО РЕЧІ

Україна передає 15 осіб зі списку ОРДЛО на звільнення в якості доброї волі, щоб розблокувати процес обміну заручників, повідомила представник України в гуманітарній підгрупі Тристоронньої контактної групи Ірина Геращенко.

«Ми передали пропозицію передати 228 громадян, що їх розшукували і запитували ОРДЛО до новорічних свят, аби звільнити наших громадян. І ми й досі не отримали офіційної відповіді. Для того щоб простимулювати і розблокувати процес обміну заручниками, ретельно проаналізувавши список із 228 осіб, Україна передає 15 осіб із цього списку. Серед них є важкохворі люди, літні люди, 6 жінок», — сказала пані Геращенко.

За її словами, ці люди будуть помилувані указом Президента, оскільки на них «немає крові». Ірина Геращенко звернулася до російської сторони із закликом обміняти українських заручників до Нового року: «У списку заручників українських є хлопці, в яких удома по двоє-троє маленьких дітей. Їх чекають удома. Вони по два роки не бачили дітей. Проявіть гуманізм. Негайно розблокуйте процес звільнення заручників».

■ «КРИМНАШ»

Полювання на прапор

Самопроголошена кримська влада судить патріота за його проукраїнську позицію

Олена КАПНИК

Сучасна Росія поволи повертається до свого радянського минулого. Тоді, теж у тоталітарному суспільстві, «не таких, як усі» та інакомислячих намагалися десь заховати або ще гірше — знищити. Як у минулому столітті, так і зараз керівництво РФ не хоче, аби такі люди псували картинку всенародної любові та щастя. Так, на анексованому кримському півострові ФСБ затримала Володимира Балуха, відомого своєю проукраїнською позицією («Україна молода» писала про цього чоловіка 3.08. 2016). Днями співробітники ФСБ з'явилися з обшуками

в рідне село Балуха і провели 4-годинний обшук у його будинку та оселі його матері. На горіщі слідчі виявили 90 патронів.

Напередодні російське окупаційне слідство пред'явило чоловікові звинувачення за статтею про незаконне придбання та зберігання боєприпасів. Володимир Балух із висунутих обвинуваченням не згоден і провини не визнає. Експерти вважають, що нова кримінальна справа проти Балуха є продовженням політично мотивованого переслідування активіста за його публічну українську позицію. «Це не перший обшук у будинку активіста, щоразу в ході обшуків у нього знімали з даху будинку і вилуча-

ли український прапор. Є підстави вважати, що патрони були підкинуті в ході обшуку з метою фальсифікації нової кримінальної справи проти активіста», — кажуть правозахисники.

Роздольненський районний суд Криму вже обрав запобіжний захід чоловікові у вигляді взяття під варту терміном на 30 діб. А стаття «Незаконне придбання та зберігання боєприпасів» передбачає обмеження волі на термін до трьох років; або примусові роботи на строк до чотирьох років; або арешт на строк до шести місяців; або позбавлення волі на строк до чотирьох років зі штрафом у розмірі до вісімдесяти тисяч рублів.

Варто зауважити, що переслідування активіста триває ще з весни 2015 року. Тоді кримські «активісти» з даху його будинку знімали український прапор. Пізніше самопроголошена місцева кримська «влада» погрожує Володимиру Балуху за розміщення на своєму будинку таблички «Вулиця Героїв Небесної сотні, 18». ■

■ РАХУНКОВА ПАЛАТА ■ РАХУНКОВА ПАЛАТА ■ РАХУНКОВА ПАЛАТА ■ РАХУНКОВА ПАЛАТА

20 млрд. гривень планують виділити на ремонт доріг у 2017 році, повідомив народний депутат Ігор Кононенко. Парламентарі наполягатимуть на розгляді цього питання на бюджетному комітеті вже найближчим часом.

на 571 млрд. доларів збільшилися золотовалютні резерви України під час війни, повідомив Президент України Петро Порошенко. Він зазначив, що сьогодні рівень інфляції складає 9-12%.

150 млн. гривень отримали українські військовослужбовці за виконання й участь у бойових діях станом на сьогодні, повідомив речник Міністерства оборони України, підполковник Олексій Чорнобай. Він наголосив, що сім'ям загиблих військовослужбовців ЗСУ вже виплачено 1 млрд. 365 млн. грн.

120 млн. гривень планує виділити КМДА у 2017 році на програми енергозбереження у житлових будинках і закладах бюджетної сфери, повідомили у прес-службі КМДА. Зокрема, на встановлення індивідуальних теплових пунктів виділять 35 млн. грн.

630 тис. штук новорічних ялинок планує продати Державне агентство лісових ресурсів України, повідомили у прес-службі Держлісагентства, яке має спеціальні плантації, де на площі 5 тис. га зростає 18 млн. хвойних дерев різних порід у віці від 1 до 10 років.

Світлана МИЧКО
Тернопіль

Більше сотні заяв у поліцію, тисячі причетних людей та близько 15 мільйонів завданих збитків — це остання інформація про хід розслідування кримінальної справи щодо діяльності так званого товариства з обмеженою відповідальністю Helix Capital Україна на чолі з тернополянами Романом Феликом і Богданом Воронцовим та хмельничанином Дмитром Нагутою. Заробляли вони на довірливих громадянах традиційно для такого виду оборудок — майстерно «іздили по вухах», обіцяючи фантастичні (до 240 % річних) дивіденди з укладених начебто в солідні іноземні компанії коштів та непоганий процент із кожного «залученого». Поширювалась інформація про тисячі створених ТОВ робочих місць, а результативність діяльності демонструвалася в соцмережах і не тільки — прикладами розкішного життя самих директорів. Насправді ж це була звичайнісінька «піраміда», де вкладники отримували прибутки лише за рахунок вкладів інших учасників, тож по-справжньому багатіла лише верхівка, а чим нижче, тим більше шансів було у вкладників не лише не отримати жодних дивіден-

■ КРИМІНАЛ

Піраміда достатку

Справа фінансового ошукування набирає обертів

дів, а й позбутися власних коштів.

Із подачі СБУ тернопільська поліція ще на початку року почала займатися підозрілою діяльністю представників ТОВ HelixCapital Україна, однак на той час у правоохоронців іще не було жодного звернення від потерпілих, тож активізувалося розслідування вже з початком надходження таких заяв. Відтак тернопільська місцева прокуратура розпочала процесуальне керівництво в кримінальному провадженні за частиною 4 статті 190 (шахрайство, вчинене в особливо великих розмірах або організованою групою) та частиною 2 статті 209 (легалізація доходів, одержаних злочинним шляхом) Кримінального кодексу України. А 4 грудня цього року Тернопільський міськрайонний суд обрав міру запобіжного заходу для всіх трьох керівників регіонального представництва фірми

піраміди у вигляді 2 місяців тримання під вартою з визначенням застави у 5 мільйонів, 2,5 млн. та 1 млн. гривень.

Як і слід було сподіватися, заставу за кожного було внесено, тож сьогодні всі троє вже на волі, однак, як повідомили «УМ» в обласному управлінні Національної поліції, вони не мають права залишити місце проживання та перебуватимуть під електронним наглядом. Накладено арешт на майно вищезазначеної трійці — зокрема, декілька квартир, будинків, елітних автомобілів, арештовані і 30 банківських рахунків, інформацію про суму коштів на яких правоохоронці обіцяють оприлюднити найближчим часом. Як повідомив позавчора під час прямої лінії на місцевому телеканалі TV-4 начальник Тернопільського обласного управління Нацполіції Олександр Богомол, щодня до поліції надходять усе нові й

■ ОСВІТА

Чи перейде кількість у якість?

Першокласникам 2018 року світить 12-річне навчання

Валерія НАЛИВАЙКО

Кабмін вирішив реформувати середню освіту в «Нову українську школу» — так називається концепція МОН України. Згідно з нею, передбачається перехід на 12-річне навчання і старт нової української освіти вже у 2018-19 навчальному році.

«Щоб забезпечити нові результати навчання, допомогти нашим дітям успішно вибирати профіль подальшого навчання і напрямки свого життєвого розвитку, нам потрібна трирічна профільна школа, тобто 12 років, — заявила міністр освіти Лілія Гриневич. — Якщо ми будемо зволікати з освітньою реформою, то це призведе до зниження якості людського капіталу».

Представляючи концепцію, Лілія Гриневич зауважила, що наразі лише 10% батьків задоволені станом нинішньої школи, а також 15% учителів, 8% директорів шкіл. За її словами, в Україні наразі складна ситуація на ринку праці, коли рівень зайнятості працездатного населення — усього 56%. І причина цьому — неякісна освіта, яку надає сучасна школа. Вона також зауважила, що, згідно з останніми дослідженнями, саме змін у середній освіті хочуть 76% українців.

Таким чином протягом чотирьох років триватиме початкова освіта, п'ять — базова середня освіта і три — старша школа. «Старша школа поділятиметься на академічний чи професійний ліцей. Таким чином професійне спрямування дозволить «отримати першу робітничу кваліфікацію», — пояснила міністр освіти і науки.

Окрім цього, концепція нової української школи передбачає перехід від школи знань до школи компетентностей. «Це не означає, що в школі пропадуть знання. Знання зараз накопичуються з драматичною швидкістю — діти вже не йдуть у школу за знаннями, для цього є інтернет, дуже багато різних ресурсів. Їх треба навчити, як ці знання використовувати, класифікувати, як відрізнити добро від зла і як знайти ті знання, які тобі потрібні для вирішення індивідуальної життєвої ситуації чи професійного виклику», — наголосила міністр.

Концепція включає 10 складників компетентності: спілкування державною та іноземними мовами, математична компетентність, основні компетентності в природничих науках і технологіях, інформаційно-цифрова компетентність та уміння вчитися впродовж життя. А також — ініціативність і підприємливість, соціальна та громадська компетентність, обізнаність та самовираження у сфері культури, екологічна грамотність та здорове життя.

Міністр переконана: «Ми можемо побудувати суспільство тільки через суспільство освіченого загалу. Тому що дуже часто 5-10% тих найуспішніших дітей, які перемагають на всесвітніх олімпіадах, покидають країну, розбудовують економіку і стають кваліфікованими кадрами. Тому нам треба дати можливість якісної освіти для всіх».

Ірина КИРПА

■ ПУТА ГІМЕНЕЯ

Шалені почуття

Три тисячі закоханих пар уже оформили законний шлюб за 24 години

Нова система укладання шлюбного союзу нині вже діє у семи регіонах: в Одесі, Миколаєві, Херсоні, Львові, Маріуполі, Сіверськодонецьку та Києві. У всіх названих містах працюють спеціальні сервісні центри, які мають свідоцтва про акредитацію державного зразка на право проведення процедури «Шлюб за добу». Згідно з даними, закохані пари, які проживають на тимчасово окупованих територіях України, користуються послугою «Шлюб за добу» найбільш активно, — це дані Мініюсту.

Експеримент на півдні України за допомогою пілотного проекту швидко «обкатали» у Херсоні. Найбільш затребуваною у прикордонному місті нова послуга стала у бійців Української армії, які йдуть захищати Батьківщину на Донбасі та бажають мати моральну підтримку від законної дружини, а не просто подружжя життя. Активно стали приїжджати до Херсона й зако-

хані пари з території тимчасово окупованого півострова Крим. Для них «шлюб за добу» став чудовою можливістю легально отримати свідоцтво про шлюб українського зразка без бюрократичної тяганини.

«За одинадцять з половиною місяців поточного року близько 500 тисяч українських молодих пар зареєстрували шлюб, — розповів міністр юстиції України Павло Петренко. — При цьому 150 тисяч молодих пар зареєстрували відносно швидше, ніж за один місяць. Це означає, що раніше цим закоханим людям доводилося оббивати пороги різних медичних ус-

танов. Вельми часто молодята платять хабарі з тим, щоб швидше отримати усі необхідні довідки про те, що вони мають потребу зареєструвати свої відносини, бо чекають на дитину. Тепер же, завдяки новій процедурі «Шлюб за добу», наші вільні українці можуть створити сім'ю без цих бюрократичних зволікань».

Для закоханих пар з Києва, Львова та Одеси можливість скріпити свої ніжні почуття офіційним папером стала прекрасною альтернативою звичайній процедурі, коли між подачею заяви та одруженням має пройти не менше, 30 днів. Поставити запитання щодо подання до-



Створення родини без бюрократії та хабарів — справа вартісна.

кументів онлайн для реєстрації шлюбу за добу можна за телефоном (044) 206-71-10.

Нагадаємо, розцінки на «Шлюб за добу» у різних містах різняться. Так, у Києві, Львові та Одесі оформити відносини за 24 години можна у середньому за 5 тисяч гривень. Зате у містах, які розташовані в безпосередній близькості від зони АТО, вартість оформлення шлюбу за добу коштує не більше 150 гривень.

Як розповів міністр юстиції України Павло Петренко,

в нинішньому році також запрацювала нова ініціатива з видачі свідоцтв про народження дитини безпосередньо у пологових будинках. «Новою послугою скористалися вже понад 86 тисяч батьків, — уточнив Павло Петренко. — Це означає, що кожне четверте свідоцтво про народження дитини зараз видається за новим порядком». Поки що зареєструвати дитину без участі РАГСу батьки можуть у 473 пологових будинках, які розташовані у всіх без винятку містах України. ■

Світлана МИЧКО
Тернопіль

■ ОБВА!

Відлюдник

У Тернополі знайшли молодого чоловіка, який 18 років не виходив із квартири

Працівники Тернопільського міського центру соціальних служб сім'ї, дітей та молоді розповіли місцевим журналістам про незвичайного підопічного — молодого чоловіка, який впродовж останніх 18 років не виходив зі своєї квартири і в реальному світі спілкувався лише з матір'ю. Відразу треба зауважити, що йдеться не про психічно хвору людину — як виявилось, хлопець свого часу закінчив звичайну школу, він користується комп'ютером, дивиться телевизор, читає, навіть володіє англійською мовою. Хоча тривале життя відлюдника, звичайно ж, вплинуло на

його психологічний стан, до того ж він абсолютно не пристосований до життя — зараз працівникам доводиться вчити його купувати продукти в магазині, оплачувати комунальні послуги, вони допомогли йому оформити необхідні документи й субсидії, займають-

ся переоформленням житла.

Про існування 35-річного відлюдника стало відомо після недавньої смерті його матері, коли спантеличені сусіди виявили у квартирі незнайомого молодика. До важкої хвороби жінка працювала педагогом (!), вела замкнутий

спосіб життя й на запитання про сина відповідала всім, що він перебуває на заробітках за кордоном. Як стала можливою така довготривала і повна ізоляція молодого людини від навколишнього світу — незрозуміло. Відомо лише, що у шкільному віці хлопець був дуже вразливим і потерпав від насмішок ровесників і від батька-деспота (чоловік помер понад десять років тому). Можливо, у хлопця була схильність до замикання в собі, а в матері — неадекватне бажання захистити свою дитину від будь-якого негативу ззовні, відтак усе це вилилося у трагедію. Адже наразі 35-річний чоловік абсолютно безпорадний перед життєвими реаліями і не має жодних засобів для існування. ■

<p>■ РАХУНКОВА ПАЛАТА ■ РАХУНКОВА ПАЛАТА ■ РАХУНКОВА ПАЛАТА ■ РАХУНКОВА ПАЛАТА</p>				
<p>На 120 тис. осіб збільшилась чисельність сухопутних військ за останні 2,5 року — на сьогоднішній день становить практично 169 тис. осіб, заявив міністр оборони України Степан Полторак. За цей час було сформовано 12 бригад, 8 полків.</p>	<p>Близько 2 тис. претендентів бажають узяти участь у конкурсі на посади членів Верховного Суду України, повідомив Президент України Петро Порошенко.</p>	<p>1390 службовців притягнуто до відповідальності за порушення закону України про запобігання корупції щодо обмеження конфлікту інтересів, повідомила начальник відділу організації діяльності у галузі запобігання та протидії корупції ГПУ Валентина Сенюк.</p>	<p>80% українців змінили свій звичний раціон харчування: або почали купувати продукти дешевших марок, або взагалі відмовилися від покупок деяких продуктів, — такі дані опитування компанії R&B. 39% опитаних стали купувати звичні продукти в меншій кількості.</p>	<p>В 11 областях України були перевищені епідемічні пороги захворюваності на грип та ГРВІ, передало УНН. У Чернівецькій області зареєстровано перевищення показників у 2,4 рази, в Полтавській — 2 рази, в Дніпропетровській — в 1,7 раза.</p>

■ НАЦІОНАЛЬНИЙ ІНТЕРЕС

Збережемо ліс — захистимо Україну!

Позитивні зрушення в галузі та хижацькі спроби уряду здати національні інтереси

Олег ЛЯШКО,
лідер Радикальної партії

Президент Єврокомісії Жан-Клод Юнкер на спільній прес-конференції з Президентом України Петром Порошенко 24.10.2016 р. у Брюсселі заявив: «Я був радий тому, що український Президент висловив намір зняти заборону на експорт деревини. Це була наша умова. Як я розумію, це буде зроблено протягом наступних декількох тижнів, що дасть нам можливість надати наступний транш на 600 млн. євро макрофінансової допомоги з нашого боку». Президент Порошенко нічого йому не заперечив публічно, вчергове знехтувавши стратегічним національним інтересом та принизивши українців.

Компрадорська влада, спираючись на підтримку закордонних «варягів», нехтує екологічним благополуччям нації та економічними інтересами країни, намагаючись відмінити заборону на експорт лісу-кругляку в обмін на жалюгідні 600 млн. євро кредиту від Євросоюзу.

Саме стільки влада намагається виторгувати у закордонних «благодійників», знехтувавши українською екологією, робочими місцями та інвестиціями всупереч інтересам суспільства та виробників у галузі деревообробки, меблевої та паперової промисловості, які лише за 9 місяців 2016 року принесли в бюджет понад 2 млрд. грн. податкових надходжень.

Нагадаю, що мораторій на експорт необробленої деревини (лісу-кругляку) завдяки зусиллям Радикальної партії був підтриманий українським парламентом та набув чинності 01.11.2015 р. щодо всіх порід деревини, крім сосни. Мораторій на експорт необробленої сосни набуде чинності 1 січня 2017 року.

Радикальна партія постійно «тримає руку на пульсі» економіки та готова вчергове прозвітувати про результати дії мораторію. Я разом зі своїм заступником з економічної політики Віктором Галасюком направив відповідне звернення до Державної фіскальної служби. Отримані офіційні дані свідчать про суттєву вигоду мораторію для української деревообробки, меблевої та паперової промисловості в цілому, незважаючи на те, що дуже короткий термін його дії — близько року.

Деревообробка та меб-

лева галузь продовжують стрімке зростання на тлі стагнації промисловості. Обсяг реалізації промислової продукції за 9 місяців 2016 року в порівнянні з аналогічним періодом попереднього року в доларах США скоротився на 4%. Водночас деревообробна промисловість продемонструвала приріст +16%, а меблева +15%. Паперова галузь за цей час зросла також на +5%. Тобто деревообробна, меблева та паперова промисловість із введенням мораторію почали зростати, незважаючи на «просідання» промисловості в цілому.

Експорт оброблених лісоматеріалів продовжує стрімко рости на тлі падіння загального товарного експорту.

Сукупний товарний експорт за 9 місяців 2016 року у порівнянні з аналогічним періодом попереднього року в доларах США, на жаль, скоротився на 9%. Натомість експорт оброблених лісоматеріалів виріс на 11%, що поповнило торговельний баланс країни на 30 млн. доларів США лише за 9 місяців дії мораторію.

Податкові надходження від галузі до держбюджету продовжують суттєво зростати.

Уряд повинен усіляко підтримувати та плекати паростки економічного розвитку, «вигризаючи зубами» національний інтерес на міжнародній арені.

Суми податків, сплачених до бюджету підприємствами деревообробної, паперової та меблевої галузей за 9 місяців 2016 року (під час дії мораторію), у порівнянні з аналогічним періодом попереднього року (мораторію не було) у доларах США зросли на 17%. Тобто бюджет теж суттєво виграв від мораторію навіть менш ніж за рік його дії. І ці кошти можуть бути спрямовані на зарплати, пенсії, освіту, медицину, оборону!

Інвестори повірили та почали вкладати в галузь. Обсяг імпорту верстатів для обробки дерева — одна зі складових інвестицій у галузь — за 9 місяців 2016 року (мораторій діяв) у порівнянні з аналогічним періодом попереднього року (мораторію не було) в доларах США збільшився у три рази!

Така активізація інвестиційної діяльності, особливо в часи триразової девальвації національної грошової одиниці, є наочним випереджаючим індикатором майбутнього зростан-

ня обсягів виробництва та експорту галузі, створення нових робочих місць, додаткових надходжень до бюджетів усіх рівнів.

Водночас через бездіяльність уряду зросла контрабанда деревини. Коли за 9 місяців 2016 року експорт лісу-кругляку скоротився на 600 тис. тон, на 200 тис. тон дивним чином зріс експорт дров. Це демонструє ймовірний масштаб контрабанди лісу-кругляку.

У мене просте запитання до уряду — може, краще замість марних спроб відміни мораторію ви знайдете час, щоб навести лад на митниці, ДФС та розібратись зі своєю кадровою політикою? Може, замість того, щоб знов і знов жебракувати по світу, ви почнете поважати виробника, інвестора, платника податків в Україні?

Український уряд замість того, щоб «зливати» інтереси промисловості, нищити довіру інвесторів та екологічну перспективу країни за кількості мільйонів євро закордонного кредиту повинен, виходячи з національних інтересів країни:

— забути про спроби відмінити мораторій на експорт лісу-кругляку та фаворитно аргументувати позицію України міжнародним партнерам;

— виконати свої прямі посадові обов'язки та перекрити контрабанду на митниці.

— провести лібералізацію внутрішнього ринку деревини та ліквідувати корупційні схеми у лісовій галузі.

А для скептиків хочу нагадати, що при однаковій з Україною площі лісів деревообробна, паперова та меблева галузі Польщі сьогодні

виробляють продукції на 24,7 млрд. дол. США. В Україні ці галузі поки що випускають продукції в 10 разів менше — 2,5 млрд. дол. США.

Перспектива росту вітчизняних деревообробної, паперової та меблевої галузей колосальна — в десять разів більше випущеної продукції та отриманої валютної виручки від експорту, збільшення в рази податкових надходжень до бюджету та десятки тисяч нових робочих місць. Але для цього уряд повинен не саботувати проукраїнські ініціативи парламенту, які покликані забезпечити достойне життя громадян України, а всіляко підтримувати та плекати паростки економічного розвитку, «вигризаючи зубами» національний інтерес на міжнародній арені. Саме такою повинна бути проукраїнська свідомість та цілеспрямована державна політика, саме такою є політика Радикальної партії — політика економічного націоналізму! ■

■ КОПАЙТЕ ТУТ!

Приватизація ОПЗ. Не робіть з нас ідіотів

Влада не здатна провести роздержавлення великого активу



Фото з сайту opz.odessa.net.

(«Економічна правда»)

Чергова невдача з приватизацією Одеського припортового заводу залишилася майже непоміченою. Проте цей провал дорого коштуватиме Україні. Куди приведе затягування продажу заводу — про це в редакційній думці «ЕП».

За останні два роки було чимало промов про залучення великих західних компаній, приватизацію та зовнішні інвестиції. У підсумку — жодної знакової приватизації за 2,5 року. Країна живе у двох паралельних площинах: одна — в телевизорі, на «круглих столах» і форумах, інша — у реальних намірах і рішеннях.

Випадак з ОПЗ — не просто вдруге перенесений конкурс. Це великий провал і сором для України, що ставить хрест на приватизації в Україні як явищі. Люди, які (не)ухвалювали відповідні рішення, спричинили втрату державою сотень мільйонів доларів і зробили з України державу-ідіота.

«Знакова приватизація», яка повинна була стати взірцем роздержавлення і драйвером для залучення інвестицій, перетворюється на посміх. І тут важливо правильно розставити акценти. Відповідальні за це не лише голова Фонду держмайна, а й Президент, Прем'єр та експерт. Однак якщо Володимир Гройсман обурюється, то Петро Порошенко мовчить. Він має якусь свою думку з цього приводу, але нікому її не каже, і так протягом 14 місяців. Хоч як би намагалися перші особи «вислизнути», але всі ми розуміємо, що країна, як і раніше, перебуває у ручному керуванні: жодна процедура не працює, усі питання вирішують або Прем'єр, або Президент.

Повернемося трохи назад. В Україні було, принаймні, два приклади успішної прозорої приватизації. Перший — приватизація енергетики, куди була запрошена американська корпорація AES. Другий — реприватизація «Криворіжсталі». Це були відкриті конкурентні продажі, які привели гравців світового рівня. В обох випадках приватизація відбувалася за участю перших осіб держави, які прощовували необхідні рішення «бульдозером» і зустрічалися з потенційними покупцями.

У випадку з ОПЗ ми бачимо немотивовану владу, яка не зацікавлена у «великій приватизації». Держпідприємства і надалі розглядаються як джерело задоволення інтересів бізнес-груп, наближених до владної верхівки.

Чому треба продавати

Якщо в країні криза і вона обтяжена неефективним державним майном, що робить країна? Продає це майно. І наші можновладці публічно заявили, що вони підуть тим же шляхом.

ОПЗ був визначений №1 у цьому процесі. Актив одразу взяли на олівець і на радари усі міжнародні інвестори та потенційні покупці. І це треба було використати. Минуло три роки.

Якщо ОПЗ не продати, закупляються глобальні процеси приватизації і роздержавлення економіки. Уряд вивів це підприємство в такий фокус, що опції «передумати і взяти щось інше» у нас немає. Немає жодного іншого об'єкта аналогічної якості чи калібру.

Підприємство за два кроки від знищення. Воно збиткове, і 2017 рік теж буде планово збитковим. Негативна цінова кон'юнктура на глобальних ринках мінеральних добрив та відсутність позитивних прогнозів її зростання, висока ціна на газ — це реалії, в яких зараз живе завод. У зоні планової збитковості навіть ті підприємства, для яких газ є відносно дешевим, не кажучи про ОПЗ, для якого газ винятково дорогий. Підприємство працює лише завдяки рішенню уряду, який зобов'язав «Нафтогаз» постачати йому газ до 31 грудня 2016 року. Що буде далі — невідомо. Кожен новий запуск заводу коштує понад 100 млн. грн., а тривалий простій може спричинити його руїнацію. Щомісяця ОПЗ втрачає мільйони доларів. Це планові збитки, яких неможливо уникнути за нинішніх цін на газ.

Без дотаційного газу і кредитів ОПЗ працювати не зможе. Завод вичерпав свій ресурс. Накопичено великі борги, які продовжують зростати.

Що не так

Продати ОПЗ — означає взяти за завод стільки, скільки ринок готовий за нього заплатити. Однак Президент, Прем'єр та голова ФДМ усіляко затягували зі стартом конкурсу і загравали зі стартовою ціною, що суттєво здешевило актив. Влітку завод коштував сотні мільйонів доларів, зараз він міг бути проданий за сотню мільйонів. А далі — ще гірше. На кожному такому продовженні країна фактично втратила сотні мільйонів.

Також урядовці не залучили до конкурсу компанії світового рівня. Навпаки — вони зробили все, щоб європейські або американські компанії втратили інтерес до конкурсу. Це сталося передусім через небажання влади вирішити проблему боргу ОПЗ перед Дмитром Фірташем, який перевищує 250 млн. дол.

Таким чином українська влада в особі голови Фонду держмайна, уряду та Президента визнає, що вона не здатна провести приватизацію великого активу, до якого була прикута увага всіх міжнародних стейкхолдерів.

Приватизація у будь-якій країні — це не популістський захід. Це не захід, на якому люди заробляють кар'єрні бали. Людина, яка встає і каже про масову приватизацію, заробляє тисячі ворогів і фактично знищує свою кар'єру.

В Україні це досі непрохідний варіант, тому що у нас немає політиків, які були б при владі не заради себе, а заради спільної мети. Їх немає. Крапка.

Ні уряд, ні Президент, ні Фонд державного майна не займалися ринковим продажем Одеського припортового заводу. Відсутність заявок у двох кампаніях із продажу ОПЗ — найкращий цьому доказ. ■

(Друкується зі скороченнями)



Александр Лукашенко
президент Білорусі

«Якщо хтось у Росії думає, що якщо ми купуємо у вас нафту та газ, то ви можете впливати на Білорусь, то це неправильно. У світі нафти — бери не хочу. Можемо налагодити поставку через Україну».

■ ДУЛЯ ДЛЯ МОСКАЛЯ

А ми до вас. По труби й газ

Україна та Польща зістикували свої газотранспортні системи. Тепер до нас може прийти норвезьке паливо



Якщо у недалекому майбутньому до України — за посередництва Польщі — прийде норвезький газ, це означатиме справжню енергетичну незалежність нашої держави.

Наталія ЛЕБІДЬ

У галузі україно-польських стосунків є значно кращі новини, аніж «марш орлят», на якому вигукували «Смерть українцям!». Взаємини між будь-якими сторонами завжди є складними, однак для їхнього успішного розвитку концентруватися слід у першу чергу на позитивних моментах. Зокрема, на тому, що український і польський оператори газотранспортних систем Укртрансгаз та Gaz-system S.A. підписали угоду про правила взаємодії через майбутній інтерконектор з метою з'єднання ГТС.

Чому співпраця потрібна

Як відомо, Росія та її усюдисущий «Газпром» надзвичайно зацікавлені у реалізації проекту під назвою «Північний потік-2». Це — магістральний газопровід, що мав би пролягати Балтійським морем і поєднувати Росію та Німеччину. Цей проект було узгоджено минулого року російським «Газпромом» та кількома європейськими енергетичними компаніями. Однак у березні цього року всім членам ЄС виступили проти розширення Північного потоку, серед них — Естонія, Латвія, Литва, Польща, Румунія, Словаччина, Угорщина і Чехія.

Цим «фрондерам» вдалося схилити на свій бік Європарламент, який у жовтні цього року на пленарній сесії у Страсбурзі схвалив доповідь, де йшлося про те, що «Північний потік-2» суперечить інтересам Єврозою. І навіть несе у собі «геополітичну загрозу». А лідери України та Польщі — Порошенко й Дуда — пообіцяли унеможливити рішення, яке б збільшувало залежність України й Польщі від російського газу. Солідарність з даного питання проявили і країни Балтії, де роль арбітра взяла на себе Литва, чий президент Даля Грибаускайте ініціювала колективний лист на ім'я голови Єврокомісії Жана-Клода Юнкера із закликом «не дати Москві розколоти ЄС ізсередини».

Нагадаємо також, що раніше Польща подала до суду ЄС на Єврокомісію за її рішення про передачу російському «Газпрому» у фактично монопольне використання газопроводу OPAL, яким

газ із «Північного потоку» постачається до країн Європи. Керівник польської нафтогазової компанії PGNiG Пьотр Вольняк заявляв з цього приводу, що його країна робитиме все можливе, аби рішення Єврокомісії не набуло чинності. За його словами, польська компанія звинувачує Єврокомісію за 14 пунктами і хоче розгляду цієї справи в суді ЄС за прискореною процедурою.

Проросійське видання Rubaltic віщало з цього приводу, що «спроби Польщі, України і країн Балтії протидіяти реалізації європейського газового проекту ні до чого не приведуть, зважаючи на його підтримку основними грандами ЄС — Німеччиною та Францією, а також завдяки прагматизму ЄК. Торпедування периферійними членами ЄС важливого з економічної точки зору інфраструктурного проекту може призвести лише до зворотньої реакції — скорочення по лінії ЄК грантів і фінансових дотацій провідникам американських інтересів у Європі».

«Північні ворота» відкриваються

Однак не так сталося, як це гадалося, Кремлю. Польща представила проект нового газопроводу «Північні ворота» — Northern Gate (іще його називають «Норвезьким коридором»), який транспортуватиме газ із шельфу Норвегії через Данію до Польщі.

Презентуючи цей проект, польський уряд заявив, що його країна хоче замінити поставки газу з Росії поставками з Заходу. Отже, план та-

кий: до Польщі надходитиме 10 мільярдів кубічних метрів норвезького природного газу, який звідти може бути перенаправлений до інших країн Центральної Європи, таких як Чехія, Словаччина, Угорщина, країни Балтії та Україна. Уряд Польщі також заявляє, що ним були проведені зустрічі на всіх політичних рівнях, у тому числі на рівні лідерів Норвегії і Данії, і з політичної точки зору немає жодних перешкод для реалізації проекту.

Єврокомісар з енергетики Марош Шефчович, який виступив на слуханнях з даного питання, заявив, що ЄС наразі позитивно оцінює цей проект. Техніко-економічне обґрунтування проекту буде готове до кінця року, і вже наступного — 2017-го — року надішлеться його презентація. Але це ще не кінець історії.

Щоб успішно здійснювати проект «Норвезький коридор», Україна та Польща зістикували свої газотранспортні системи. Офіційно це прозвучало так, як про це сказано вище: український оператор «Укртрансгаз» та польський Gaz-System підписали Угоду про правила взаємодії з метою з'єднання транспортних систем обох країн через майбутній інтерконектор Польща — Україна.

Запланований газовий інтерконектор включає в себе будівництво нового газопроводу між вузлом газу «Германовичі» на польській стороні та «Більче-Волиця» на українській стороні. Організатори проекту очікують, що інтерконе-

ктор дозволить збільшити пропускну здатність до максимум 5 млрд. м³/рік у 2020 році, коли також буде завершено розширення національної газотранспортної системи в Польщі.

Інтерконектор, по суті, відкриє для України «Північні ворота». Якщо все станеться саме так, як це заплановано зараз, важливість події неможливо переоцінити. Бо хоча ми й відзначили у листопаді цього року першу річницю незалежності від російського газу, незалежність ця була і є доволі умовною. Адже Україна як закуповувала російський газ, так і продовжує його закуповувати. Лише не напряму в РФ, а шляхом реверсу. Тоді як реалізація Northern Gate дійсно диверсифікує поставки газу в Україну. Вперше за останні 25 років.

Як «Нафтогаз» свої гроші повертатиме

Насамкінець варто згадати про ще один сюжет, який має дотичність до газової теми. Нині в Арбітражному інституті Торгової палати Стокгольма триває процес за позовом НАК «Нафтогаз України» до російського «Газпрому». Суть першого позову пов'язана із підписаним ще Юлією Тимошенко кабальним газовим контрактом — «Нафтогаз» вимагає перегляду ціни на російський природний газ, яка була закріплена 19 січня 2009 року.

Другий позов «Нафтогаз» проти «Газпрому» українська компанія подала в Стокгольмський арбітраж 13 жовтня 2014 року. Суму претензій за ненадані російською стороною обсяги газу для транзиту НАК тоді оцінив у 3,2 млрд. доларів. Усього (за обома позовами) йдеться про відшкодування українській стороні 14,23 млрд. доларів. Судовий процес у Стокгольмі триває з 2014 року, а остаточний вердикт арбітражу очікується у березні 2017-го.

У разі позитивної для України ухвали НАК «Нафтогаз України» прогнозує зниження ціни на газ для всіх категорій споживачів. Про це, принаймні, заявляє голова НАК «Нафтогаз» Андрій Коболев. «Якщо в рамках купівлі-продажу газу довести нашу позицію, це буде означати зниження справедливої ціни газу порівняно з тією, яка діє зараз. Це буде стосуватися всіх», — говорить він.

Виграш у рамках контракту на транзит газу буде означати для «Нафтогазу» компенсацію за минулий період, коли Україна недоотримала кошти за постачання російського газу в країни Європейського Союзу. «Ці гроші прийдуть у «Нафтогаз», і уряд, як акціонер, зможе ними розпорядитися», — зазначає Коболев. ■

■ НОВИНИ ПЛЮС

Охендовський прийшов на допит

Голова ЦВК Михайло Охендовський прийшов на допит у НАБУ у справі «чорної бухгалтерії» Партії регіонів. Також Охендовський заявив, що не збирається залишати Україну.

Як відомо, у вівторок керівник Спеціальної антикорупційної прокуратури Назар Холодницький підписав підозру Охендовському. Підозру Охендовському вручили просто в аеропорту «Бориспіль», куди керівник ЦВК прилетів із Киргизстану після спостереження за виборами і референдумом. «Під час досудового розслідування детективи НАБУ та прокурори САП встановили, що Охендовський як член ЦВК у 2012 році здійснив 6 виїздів за кордон з метою, як вказано в документах про відрядження, «ознайомлення з виборчим законодавством України та особливостями виборчого процесу з виборів народних депутатів України 28 жовтня 2012 року», — написав на «Фейсбуці» Холодницький.

«Утім справжньою метою цих закордонних візитів, як вбачається з матеріалів розслідування, було виконання Охендовським, обраним до складу ЦВК у 2007 році за квотою Партії регіонів, неофіційного доручення вищих службових осіб держави та членів цієї партії стосовно донесення до представників урядів іноземних держав, міжнародних і міжурядових організацій у позитивному світлі інформації про «демократичний» перебіг виборчого процесу в Україні з метою недопущення можливого визнання виборів такими, що не відповідають міжнародним стандартам», — додав він. «Досудове слідство має достатні підстави вважати, що як «винагороду за такі свої дії підозрюваний отримав відшкодування його закордонних витрат за рахунок коштів Партії регіонів», — зазначив Холодницький.

Онищенко назвав депутата, який давав хабар. Це був він сам

Нардеп-утікач Олександр Онищенко заявляє, що за місце у парламенті давав гроші Давиду Жвані, який на парламентських виборах 2014 року входив до керівництва виборчого штабу БПП. Онищенко розповів журналістам, як став народним депутатом на останніх виборах до Верховної Ради: спочатку його не хотіла реєструвати кандидатом Центральна виборча комісія. Але потім, за його словами, в це питання особисто втрутився Президент Петро Порошенко.

«Жванія тоді взяв у мене 6 мільйонів доларів на передвиборчу кампанію. На наступний день Петя мене викликав до себе і каже: шойно у мене був голова комісії Охендовський, він тебе чекає, йди до нього, він тобі все зробить», — повідомив політик. «Я прийшов до нього, той потиснув мені руку: каже, здавайте документи, завтра буде все добре. В останній день перед реєстрацією мене зареєстрували, два рази відмовив мені суд. Потім, після того, як вони отримали бабки, сам Охендовський мене зареєстрував», — додав він.

Тим часом у прес-службі глави держави заявили, що слова Онищенка «не відповідають дійсності, є вигадкою підозрюваного». Як відомо, раніше НАБУ розпочало досудове розслідування фактів, які були озвучені у заявах нардепа Олександра Онищенка, котрого розшукують за підозрою у вчиненні економічних злочинів. Перебуваючи за кордоном, Онищенко заявив, що через нього АП здійснювала підкуп депутатів заради певних голосявань. Він зазначив, що готовий передати ці матеріали НАБУ, але не хоче це робити у Варшаві, де, за його словами, представники НАБУ пропонували йому зустріч. ■

■ А ТИМ ЧАСОМ

13 грудня Владімір Путін нажалівся Ангелі Меркель, що Україна не хоче купувати російський газ. Президент РФ та канцлер Німеччини мали телефонну розмову, під час якої, як повідомляє прес-служба Путіна, останній «висловив стурбованість тим, що Україна ухиляється від узгодження домовленостей про закупівлі газу з Росії в нинішньому зимовому сезоні. Це, на думку президента Росії, створює загрозу транзиту російського газу в Європу». Раніше Путін також бідкався, що Україна не бере російський газ навіть із доброю знижкою — по 180 доларів за тисячу «кубів».

УТ-1

06.00, 7.00, 8.00, 13.00, 18.40, 21.00, 1.30, 5.10 Новини
06.10, 6.45, 8.10 Спорт
06.15, 8.15 AgroEpa
06.25, 7.05, 8.25 Смакота
06.35 Ера будівництва
07.15 Ранок
08.35 Паспортний сервіс
08.45, 0.20 Телемагазин

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09.00, 5.50 Вічне
09.10 Т/с «Травма»
09.55 Д/с «Смачні подорожі»
10.30 Спорт. Тиждень
10.55 Біатлон. Кубок світу. III етап. Мас-старт 15км. (чол.)
12.00 Біатлон. Кубок світу. III етап. Мас-старт 12, 5км. (жін.)
13.20 Казки Лірника Сашка
13.35 М/с «Мандрівники в часі»
14.00 Суспільний університет
14.30 Фольк-music
15.50 Твій дім
16.30 Д/с «Візит до Кореї»
17.00 Вікно в Америку
17.30 Мовами світу. Мистецький пульс Америки
17.55 Книга.ua
18.25, 1.20 Новини. Світ
19.00, 1.45 Новини. Культура
19.20 Обличчя війни
19.30 Про головне
20.00 Перша шпальта
20.30 Вересень
21.30, 5.35 Новини. Спорт
21.50 Т/с «Епоха честі»

ТРК «ЕРА»

23.00 Золотий гусак
23.15 Підсумки
23.35 На слуху
02.00 Д/с «Національні парки»
02.50 Д/с «Історичні розслідування»
04.40 Д/ф «Київська старовина. Світ мистецтва. Дворянин Микола Лисенко»

НТН

04.50 Т/с «Родинний обмін»
08.25, 19.30 Т/с «Кулагін і партнери»
10.30, 17.25 Т/с «Детективи»
12.00 X/ф «Балада про доблесного лицаря Айвенго»
13.45, 14.20, 21.30 Т/с «CSI: лас-Вегас-11»
14.00, 19.00, 23.15, 2.30 Свідок
15.40 Т/с «Служба розслідувань»
16.40 Склад злочину
23.45 Т/с «Елементарно-3»
00.40 Т/с «Копи-новобранці»
03.00 Випадковий свідок
03.10 Речовий доказ
03.30 Легенди бандитської Одеси
03.55 Правда життя. Професії

КУЛЬТУРА

06.00 Молитва за Україну
06.05 С. Бєлова, С. Куваєва. «Не хочу бути собакою». Вистава Київського академічного театру на Липках

КАНАЛ «1+1»

06.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15 ТСН
06.45, 7.10, 8.10, 9.10 «Сніданок з «1+1»»
09.30 Чотири весілля»
10.50, 12.20 Міняю жінку-8
14.10 Т/с «Сліпа»
14.45 Мольфар
15.45 Сімейні мелодрами-6
17.15 Мелодрама «Уламки щастя -2»
20.30, 3.45 Секретні матеріали
21.00 Комедія «Слуга народу»
22.00 Гроші
23.35, 3.00 Т/с «Теорія брехні-2»
00.30, 4.05 Комедія «Байки Міття»
01.35 Мій зможе-2
05.30 Служба розшуку дітей

ІНТЕР

06.00 М/ф
06.20, 13.20, 14.40 Слідство вели...
07.00, 8.00, 9.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 8.10 «Ранок з «ІНТЕРом»»
09.20, 12.25 Т/с «Яблуневий сад»
14.00 Речдок
15.25 Чекай на мене
18.00, 19.00 Стосується кожного
20.00, 0.45, 5.10 Подробіці
21.00 Т/с «Мереживо долі»
22.50 X/ф «Ромашка, кактус, маргаритка»
01.45 X/ф «Мисливці за розумом»
03.25 X/ф «Три горішки для Попелюшки»
04.45 Легенди бандитського Києва

5 канал

06.00, 21.40, 3.00 Час-Тіме
06.20, 1.55 Огляд преси
06.25, 0.25 Хроніка дня
06.30, 18.45 Місцевий час
06.40, 8.20, 21.25, 0.15 Бізнес-час
06.45 Клуб LIFE
06.55 Ранок із Біблією
07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00,

13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 22.00, 23.00 Час новин
07.10, 7.32, 8.10, 8.25, 8.35 Інформаційний ранок
09.20, 17.50 Час громади
09.25, 10.10, 11.10, 12.25, 13.15, 14.15, 15.25, 16.15, 17.15, 18.15

КАНАЛ «УКРАЇНА»

06.50, 7.15, 8.15 Ранок з Україною
07.00, 8.00, 9.00, 15.00, 19.00, 2.00 Події
09.15, 4.00 Зоряний шлях
11.30 X/ф «Маша і Ведмідь»
13.25, 15.30 Т/с «Волошки»
18.00 Т/с «Співачка і доля»
19.45, 2.50 Говорить Україна
21.00 Т/с «Старша сестра»
23.00 Події дня
23.30 X/ф «Облівіон»



05.20 Реальна містика

Інформаційний день
20.03, 1.00 Час. Підсумки дня
22.15 Стоп корупції!
23.10 «За Чай.com»
00.00, 2.00, 4.00, 5.00 Час: Важливо
02.15, 5.15 Машина часу
03.15 Феєрія мандрів
03.35 Не перший погляд
04.15 Кіно з Я. Соколовою

КАНАЛ «2+2»

06.00 М/ф
08.00 Облом.UA.
08.35 Відеобімба
09.00 Тор Gear
10.05 Богатирі
11.05 Д/л «Помста природи-3»
14.30 Українські сенсації
15.30 Люстратор 7, 62
16.30 Люстратор. Спецпроект
17.30 Секретні матеріали
18.30 Спецкор
19.00 ЖеДАІ
19.20 Цілком таємно
20.00 X/ф «Пристрелити героя»
21.40 X/ф «Озброєний барон»
00.00 Т/с «Ласко»
02.00 X/ф «Москаль-чарівник»

ФУТБОЛ

06.00 «Франція» — «Румунія». УЄФА Євро-2016
07.45, 2.45 Моя гра
08.15 «Англія» — «Росія». УЄФА Євро-2016
10.00, 15.40, 22.45 Футбол NEWS
10.15 Великий футбол
12.05 «Вельс» — «Словаччина». УЄФА Євро-2016
13.55 «Албанія» — «Швейцарія». УЄФА Євро-2016

ICTV

05.50 Служба розшуку дітей
05.55, 19.20 Надзвичайні новини
06.45 Факти тижня
08.45 Факти. Ранок
09.15 Надзвичайні новини. Підсумки

10.10 X/ф «Зона висадки»



12.25 Зірка YouTube
12.45, 15.45 Факти. День
13.10 Краще не повторюй!

14.10, 16.20 X/ф «Син Маски»

16.45 X/ф «Маска»

18.45, 21.05 Факти. Вечір
20.20, 21.40 Більше ніж правда
22.25 Свобода слова
00.30 X/ф «Тремтіння землі-5. Кровна рідня»
02.25 Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
03.10, 4.50 Провокатор

НОВИЙ КАНАЛ

03.00 Зона ночі
06.15, 18.00 Абзац
07.05, 8.25 Kids Time
07.10 М/с «Турбо»
08.30 X/ф «Кодекс злочинів»
10.25 X/ф «База Клейтон»
12.20 X/ф «Код Да Вінчі»



15.15 X/ф «Янголи та демони»

19.00 Ревізор
22.10 Пристрасті за ревізором
00.15 X/ф «Ніхто не знає про секс-2»
02.05 Служба розшуку дітей

K1

16.40, 20.40 НЛО: розсекречені матеріали
17.40, 22.30 Загадки планети
23.30 Покер
05.10 Рецепти щастя
05.50 Спеція
06.30 TOP SHOP
07.30, 8.35 М/ф
08.00 Чи знаєте ви, що...
09.20 Три сестри
10.15 Т/с «Дикий ангел»
11.10 Т/с «Ти — моє життя»
12.10, 14.00, 15.00, 20.00, 21.00 Орел і решка
16.00 Файна Юкраїна
18.00 Звана вечера
19.00 Розсміши коміка
22.00 X/ф «Три горішки для Попелюшки»
23.50 Т/с «Сонна Лощина»
02.20 Нічне життя

TET

06.00 Малюта-твійнята
06.45 Байдиківка
07.10 М/с «Дора-мандрівниця»
07.35 М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00 МультиМікс
09.40 М/с «Клуб Вінкс: школа чарівниць»
10.15 X/ф «Бойовик Джексон»
12.55, 20.00 Казки У
13.55, 21.00 Одного разу під Полтавою
15.00 Т/с «Домашній арешт»
16.00 Віталька
17.00 Країна У
18.00, 22.00 Розсміши коміка
19.00, 23.00 ООН
00.00 Т/с «Світлофор»
01.00, 5.00 У ТЕТа тато!
01.55 Теорія зради
02.50 БарДак
03.55 Т/с «Щоденники Темного»
05.25 М/с «Лис Микита»

МЕГА

06.00 Бандитська Одеса
07.00, 11.50 Правила життя
08.00, 0.20 Правда життя
09.00 Дика Шпрі-Ланка
10.00 Світанок планети
10.50, 21.40 Мегазаводи
12.50, 19.40 Нечисть
13.50 Брама часу
14.40, 18.40 Містична Україна
15.40 Історичні битви

20 грудня

УТ-1	
06.00, 7.00, 8.00, 13.00, 18.40, 21.00, 1.30, 5.10	Новини
06.10, 6.45, 8.10	Спорт
06.15, 8.15	Ера бізнесу
06.20, 8.20	АгроЕра
06.30, 7.05, 8.30	Смакота
07.15	Ранок
08.35	Паспорт.Уа
08.45, 0.20	Телемагазин
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00, 5.50	Вічне
09.15	Т/с «Травма»
09.55	Уряд на зв'язку з громадянами
10.30, 19.30	Про головне
10.55	Д/ф «Комуналка» із циклу «Декомунізація»
11.20	Війна і мир
12.05	Вікно в Америку
12.30	Вересень
13.20	Казки Лірника Сашка
13.35	М/с «Мандрівники в часі»
14.00	Суспільний університет
14.30	Фольк-music
15.50	Борхес
16.25, 2.00	Д/с «Національні парки»
17.25, 2.50	Д/с «Історичні розслідування»
18.25, 1.20	Новини. Світ
19.00, 1.45	Новини. Культура
19.20	Візитівка Карпат
20.00	Утеодін з Майклом Щуром
20.30	Наші гроші
21.30, 5.35	Новини. Спорт
21.50	Т/с «Епоха честі»
ТРК «ЕРА»	
23.00	Золотий гусак
23.15	Підсумки
23.35	На слуху
03.45	Телевистава «Украдене щастя»
04.55	Класики світової літератури
НТН	
05.00	Х/ф «Один і без зброї»
06.15	Х/ф «Хазяїн тайги»
07.55, 9.00, 19.30	Т/с «Кулагін і партнери»
08.30	Ранковий «Свідок»
10.25, 17.25	Т/с «Детективи»
11.50	Т/с «13»
13.45, 14.20, 21.30	Т/с «CSI: лас-Вегас-11»
14.00, 19.00, 23.15, 3.10	Свідок
15.40	Т/с «Служба розслідувань»
16.40	Склад злочину
23.45	Т/с «Елементарно-3»
00.40	Т/с «Копи-новобранці»
02.20	Європейський покерний турнір
03.40	Випадковий свідок
03.45	Речовий доказ
04.05	Легенди бандитської Одеси
04.30	Правда життя. Професії
КУЛЬТУРА	
06.00	Молитва за Україну
06.05	Нариси історії культури України з Мирославом Поповичем. Петро Могила
06.35	Леоніла Мерцанова. Життя в стилі «Каприс»
07.00	Ранок із «Культурою»
07.35	Новини-Світ
07.45	Новини
08.00	Новини. Культура
08.15	Ранок із «Культурою»
08.55	Трускавець духовний
09.20	Олена Хижна. Життя не має репетицій
09.45	Д/ф «Сутність»
10.05	Передчуття. Андрій Сидоренко
11.00	М. Римський-Корсаков «Казка про царя Салтана». Вистава Національної опери України
12.50	Казимир Малевич. Життя і творчість

КАНАЛ «1+1»	
06.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15	ТСН
06.45, 7.10, 8.10, 9.10	«Сніданок з «1+1»
09.30	Чотири весілля
10.45, 12.20	Міняю жінку-8
14.10	Т/с «Сліпа»
14.45	Мольфар
15.45	Сімейні мелодрами-6
17.15	Мелодрама «Уламки щастя-2»
20.30, 3.45	Секретні матеріали
21.00	Комедія «Слуга народу»
22.00	Новий інспектор Фреймут. Міста
23.35, 3.00	Т/с «Теорія брехні-2»
00.30, 4.05	Комедія «Байки Міт'яя»
01.35	Мій зможе-2
05.30	Служба розшуку дітей
5 канал	
06.00, 21.40, 3.00	Час-Тіме
06.20, 1.55	Огляд преси
06.25, 0.25	Хроніка дня
06.30, 18.45	Місцевий час
06.40, 8.20, 21.25, 0.15	Бізнес-час
06.45	Клуб LIFE
06.55	Ранок із Біблією
07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00,	
14.00	«Шукаю людину». Вистава майстерні Лева Сомова за повістю К. Сергієнка «Прощай, яр»
15.25	Концерт капели бандуристів КНУКІМ
16.00	Загублені в часі. Степан Сапеляк
16.15	Зірка Івана Миколайчука
17.00	Невигадані історії з життя одного театру, ч. 15
17.25	Музика і музиканти. Шехерзада
18.00	Мандри. Острог
18.25	Новини-Світ
18.40	Новини
19.00	Новини. Культура
19.20	Юлія та Микола Козирєви. Життя у світі тварин
20.10	Мамаїчуки в часі і просторі
20.30	Бібліотека Омеляна Прицака, ч. 2
21.00	Фольк-music
22.05	Архітектор Городецький, ч. 1
22.35	Лев Венедиктов. Корифей хорошого мистецтва
23.30	Д/ф «Гармонія протиріч Тетяни Яблонської»
00.00	Новини. Культура
00.20	Національний військово-історичний музей України
00.30	Земляки. Павло Загребельний
01.00	Роман Коваль. Повернення правди. Останній отаман Київщини
02.00	«Шукаю людину». Вистава майстерні Лева Сомова за повістю К. Сергієнка «Прощай, яр»
03.25	Концерт капели бандуристів КНУКІМ
04.00	«Калина». Український академічний фольклорний ансамбль
СТБ	
07.05, 16.00	Все буде добре!
09.05	Все буде смачно!
11.00, 18.30	За живе!
12.15	МастерШеф. Діти
18.00, 22.00	Вікна-новини
19.55, 22.45	МастерШеф-6
23.10	Давай поговоримо про секс-2
01.05	Слідство ведуть екстрасенси
ТОНІС	
06.00, 23.20	Щоденники Другої світової війни: день за днем

ІНТЕР	
06.00	М/ф
06.20, 11.10, 12.25	Слідство вели...
07.00, 8.00, 9.00, 12.00, 17.40	Новини
07.15, 8.10	«Ранок з «ІНТЕРОМ»
09.20, 21.00	Т/с «Мереживо долі»
14.00	Речдок
14.40	Судові справи
15.50	Сімейний суд
18.00, 19.00	Стосується кожного
20.00, 0.45, 5.00	Подробиці
22.50	Х/ф «Дочка баяніста»
01.45	Х/ф «Вік Аделайн»
03.30	Х/ф «Циганка Аза»
5 канал	
14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 22.00, 23.00	Час новин
07.10, 7.32, 8.10, 8.25, 8.35	Інформаційний ранок
09.20, 17.50	Час громади
09.25, 10.10, 11.10, 12.25, 13.15, 14.15, 15.25, 16.15, 17.15, 18.15	Інформаційний день
07.00, 18.00	Алло, лікарю!
09.50	Будьте здорові!
10.50, 4.40	Чарівні світи
12.00, 20.55	Олімпійський пріоритет
14.00	Оглядач. LIVE
19.05	В гостях у Дмитра Гордона
20.10, 5.30	Відлуння
21.30	Баскетбол. Ліга чемпіонів. «Венеція» — «Хімік»
00.35	Щоденники Червоного Черевичка
01.45	Ніч чорних краваток
02.25	Життя на Вершині
02.55	Після опівночі
03.55	Світські хроніки
04.20	Цивілізація Incognita
05.05	Джаз-коло
КАНАЛ «2+2»	
06.00	М/ф
08.10, 19.00	ДжеДАІ
08.30, 18.30	Спецкор
09.00	Д/п «Кіборги Луганського аеропорту»
10.00	Дембель
11.00	Облом.УА.
11.25	Відеоімба
12.10	Х/ф «Озброєний барон»
14.40, 23.35	Т/с «Ласко»
16.35	Х/ф «Острів МакКінсі»
19.20	Люстратор. Спецпроект»
20.00	Х/ф «Крадіжка у Лас-Вегасі»
21.45	Х/ф «Літак проти вулкана»
01.35	Т/с «МЕК 8»
02.00	Х/ф «Дорога на Січ»
ФУТБОЛ	
06.00, 8.00, 18.45	Топ-матч
06.10	«Туреччина» — «Хорватія». УЄФА Євро-2016
08.10	«Польща» — «Півн. Ірландія». УЄФА Євро-2016
10.00, 15.40, 22.30	Футбол NEWS. LIVE
10.20	«Німеччина» — «Україна». УЄФА Євро-2016
12.10	Великий футбол
13.55	«Іспанія» — «Чехія». УЄФА Євро-2016
16.00, 3.00	Чі. Огляд туру
16.55	«Атлетік» — «Сельта». Чі
18.50	«Евертон» — «Ліверпуль». ЧА
20.40	«Гранада» — «Сосьєдад». Чі
22.50	Моя гра
23.20	«Вест Бромвіч» —

КАНАЛ «УКРАЇНА»	
06.10, 11.10, 5.20	Реальна містика
07.00, 8.00, 9.00, 15.00, 19.00, 2.10	Події
07.15, 8.15	Ранок з Україною
09.15	Зоряний шлях
13.10, 15.30	Х/ф «Хочу заміж»
15.50	Х/ф «Четвертий пасажир»
18.00	Т/с «Співачка і доля»
19.45	Говорить Україна
21.00, 23.30	Т/с «Старша сестра»
23.00	Події дня
00.20	Т/с «CSI. Місце злочину»
03.00	Х/ф «Облівіон»
20.03, 1.00	Час. Підсумки дня
22.15	Невигадані історії
23.10	«За Чай.com»
00.00, 2.00, 4.00, 5.00	Час: Важливо
02.15, 5.15	Машина часу
03.15	Феєрія мандрів
03.35	Не перший погляд
04.15	Кіно з Я. Соколовою
01.10	«МЮ». ЧА
01.10	«Спортінг» — «Вільярреал». Чі
04.00	«Борнмут» — «Саутгемптон». ЧА
ЄВРОСПОРТ	
04.00, 19.00	Снукер. Scottish Open. Фінал
06.00, 12.30, 17.15, 22.30	Стрибки з трампліна. Кубок світу
07.15, 8.45, 10.30, 11.15, 13.30, 14.15, 18.15	Гірські лижі. Кубок світу
09.30	Фехтування. Серія Гран-прі. Огляд
15.30, 20.30, 1.30	Хокей. НХЛ. Регулярний сезон. Огляд
16.00, 21.00, 2.00	Футбол
23.30	Автоспорт. Чемпіонат світу з перегонів на витривалість. Огляд сезону
00.30, 1.00	Біатлон. Кубок світу
МЕГА	
06.00	Бандитський Київ
07.00, 11.50	Правила життя

ICTV	
05.30, 20.20	Громадянська оборона
06.30	Ранок у Великому Місті
08.45	Факти. Ранок
09.15, 19.20	Надзвичайні новини
09.50	Т/с «Балада про бомбера»
11.55, 13.20	Х/ф «Зона висадки»
12.45, 15.45	Факти. День
14.30, 16.20	Т/с «Відділ 44»
16.50	Т/с «Третнього не дано»
18.45, 21.05	Факти. Вечір
21.25	Х/ф «Пристрели їх»
23.10	Т/с «Лас-Вегас»
01.00	Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
02.30, 4.40	Провокатор
04.10	Служба розшуку дітей
04.15	Студія Вашингтон
04.20	Факти
08.00	Правда життя
09.00	Дика Шрі-Ланка
10.00	Світанок планети
10.50, 21.40	Мегазаводи
12.50, 19.40	Нечисть
13.50	Брама часу
14.40, 18.40	Містична Україна
15.40, 23.30	Історичні битви
16.40, 20.40	НЛО: розсекречені матеріали
17.40, 22.30	Загадки планети
00.20	Війна всередині нас
К1	
05.10	Рецепти щастя
05.50	Спеція
06.30	TOP SHOP
07.30, 8.35	М/ф
08.00	Чи знаєте ви, що...
09.20	Три сестри
10.15	Т/с «Дикий ангел»
11.10	Т/с «Ти — моє життя»
12.10, 14.00, 15.00, 20.00, 21.00	Орел і решка
16.00	Файна Юкраїна
18.00	Звана вечерея
19.00	Розсміши коміка
22.00	КВК на БІС

НОВИЙ КАНАЛ	
03.05, 1.45	Зона ночі
04.40	Дорослі як діти
05.55, 18.00	Абзац
06.45, 8.05	Kids Time
06.50	М/с «Турбо»
08.10	Т/с «Щасливі разом»
10.05	Т/с «Спецзагін «Кобра»
13.00	Т/с «Моя прекрасна нянька»
19.00	Аферисти в мережах
21.00	Київ вдень та вночі
22.00	Зірки під гіпнозом
23.00	Т/с «Доктор Хаус»
02.25	Нічне життя
ТЕТ	
06.00	Малює-твійнята
06.45	Байдиківка
07.10	М/с «Дора-мандрівниця»
07.35	М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00	МультиМікс
09.40	М/с «Клуб Вінкс: школа чарівниць»
10.15	Х/ф «Снігова королева»
11.50	Панянка-селянка
12.55, 20.00	Казки У
13.55, 21.00	Одного разу під Полтавою
15.00	Т/с «Домашній арешт»
16.00	Віталька
17.00	Країна У
18.00, 22.00	Розсміши коміка
19.00, 23.00	ООН
00.00	Т/с «Світлофор»
01.00, 5.00	У ТЕТА тато!
01.55	Теорія зради
02.50	БарДак
03.55	Т/с «Щоденники Темного»
05.25	М/с «Лис Микита»

ПЕРЕДПЛАТА-2017

Стабільна ціна в нестабільному світі

Передплату на «Україну молоду» продовжено до 26 грудня

«Україну молоду» у своїх відгуках і читачі — як зі столиці, так і з глибинки, — і колеги-журналісти оцінюють як головну національну газету держави. Редакція «УМ» і надалі намагатиметься бути гідно такою високої оцінки і вашої уваги, шановні читачі.

В умовах постійного зростання цін на все і вся ми не тільки не підвищуємо, а навіть трохи зменшуємо передплатну вартість «України молоді» у 2017 році.

Оформити передплату на «Україну молоду» можна:

- у відділеннях поштового зв'язку;
- в операційних залах поштамтів;
- у пунктах приймання передплати;
- на сайті ДП «Преса» www.presa.ua.

До наших постійних читачів ми традиційно звертаємося: якщо ви багато років передплатуєте «Україну молоду» — порадьте передплату і своїм родичам, друзям, сусідам, знайомим.

«Україну молоду» можна прочитати в усьому світі через партнерську мережу PressReader

Передплатна вартість «України молоді» на 2017 рік:

на місяць — 50 грн. 49 коп.,
на квартал — 151 грн. 47 коп.,
на півріччя — 302 грн. 94 коп.,
на рік — 605 грн. 88 коп.
Передплатний індекс — 60970

Для організацій, юридичних осіб:

на місяць — 70 грн. 49 коп.,
на квартал — 211 грн. 47 коп.,
на півріччя — 422 грн. 94 коп.,
на рік — 845 грн. 88 коп.
Передплатний індекс — 01555

П'ятничний номер:

на місяць — 18 грн. 41 коп.,
на квартал — 55 грн. 23 коп.,
на півріччя — 110 грн. 46 коп.,
на рік — 220 грн. 92 коп.
Передплатний індекс — 49497

«Укрпошта» додатково за саму процедуру оформлення передплати бере: на місяць — 95 коп., на квартал — 2 грн. 15 коп., на півріччя — 2 грн. 60 коп., на рік — 4 грн. 00 коп.

УТ-1

06.00, 7.00, 8.00, 13.00, 18.40, 21.00, 1.30, 5.10 Новини
06.10, 6.45, 8.10 Спорт
06.15, 8.15 АгроЕра
06.25, 7.05, 8.25 Смакота
06.35 Ера будівництва
07.15 Ранок
08.35 Паспорт.Уа
08.45, 0.20 Телемагазин

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09.00, 5.50 Вічне
09.15 Т/с «Травма»
09.55 Наші гроші
10.30, 19.30 Про головне
11.00 Засідання Кабінету Міністрів України
13.20 Казки Лірника Сашка
13.35 М/с «Мандрівники в часі»
14.00 Суспільний університет
14.30 Світло
15.30 Д/ф «Назарій Яремчук. Місія, позначена небом»
16.25, 2.00 Д/с «Національні парки»
17.25, 2.50 Д/с «Історичні розслідування»
18.25, 1.20 Новини. Світ
19.00, 1.45 Новини. Культура
19.25 Візитівка Карпат
20.00 З країни в Україну
20.30 Слідство. Інфо
21.30, 5.35 Новини. Спорт
21.50 Т/с «Епоха честі»
22.40 Мегалот

ТРК «ЕРА»

23.00 Золотий гусак
23.15 Підсумки
23.35 На слуху
03.45 Телевистава «Украдене щастя»
04.55 Класики світової літератури

НТН

05.00Х/ф «Через Гобі та Хінган»
07.55, 9.00, 19.30 Т/с «Кулагін і партнери»
08.30 Ранковий «Свідок»
10.25, 17.25 Т/с «Детективи»
11.45 Т/с «13»
13.45, 14.20, 21.30 Т/с «CSI: лас-Вегас-11»
14.00, 19.00, 23.15, 2.30 Свідок
15.40 Т/с «Служба розслідувань»
16.40 Склад злочину
23.45 Т/с «Елементарно-3»
00.40 Т/с «Копи-новобранці»
03.00 Випадковий свідок
03.10 Речовий доказ
03.30 Легенди бандитської Одеси
03.55 Правда життя. Професії

04.25Х/ф «Чорний трикутник»

КУЛЬТУРА

06.00 Молитва за Україну
06.05 Невигадані історії з життя одного театру, ч. 15
06.25 Музика і музиканти. Шехеразада
07.00 Ранок із «Культурою»
07.35 Новини-Світ
07.45 Новини
08.00 Новини. Культура
08.15 Ранок із «Культурою»
08.55 Мандри. Острог

КАНАЛ «1+1»

06.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15 ТСН
06.45, 7.10, 8.10, 9.10 «Сніданок з «1+1»»
09.30 Чотири весілля
10.45, 12.20 Міняю жінку-8
14.10 Т/с «Сліпа»
14.45 Мольфар
15.45 Сімейні мелодрами-6
17.15 Мелодрама «Уламки щастя-2»
20.30, 3.45 Секретні матеріали
21.00 Комедія «Слуга народу»
22.00 Поверніть мені красу-2
23.35, 3.00 Т/с «Теорія брехні-3»
00.30, 4.05 Комедія «Байки Міття»
01.35 Мій зможе-2
05.30 Служба розшуку дітей

ІНТЕР

06.00 М/ф
06.20, 11.10, 12.25 Слідство вели...
07.00, 8.00, 9.00, 12.00, 17.40 Новини
07.15, 8.10 «Ранок з «ІНТЕРом»
09.20, 21.00 Т/с «Мереживо долі»
14.00 Речдок
14.40 Судові справи
15.50 Сімейний суд
18.00, 19.00 Стосується кожного
20.00, 0.50, 5.10 Подроблиці
22.50Х/ф «Гувернантка»
01.55Х/ф «Поїзд поза розкладом»
03.10Х/ф «Міський романс»
04.45 Легенди бандитського Києва

5 канал

06.00, 21.40, 3.00 Час-Тіме
06.20, 1.55 Огляд преси
06.25, 0.25 Хроніка дня
06.30, 18.45 Місцевий час
06.40, 8.20, 21.25, 0.15 Бізнес-час
06.45 Клуб LIFE
06.55 Ранок із Біблією
07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00,

14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 22.00, 23.00 Час новин
07.10, 7.32, 8.10, 8.25, 8.35 Інформаційний ранок
09.20, 17.50 Час громади
09.25, 10.10, 11.10, 12.25, 13.15, 14.15, 15.25, 16.15, 17.15, 18.15 Інформаційний день

КАНАЛ «УКРАЇНА»

06.10, 11.10, 5.20 Реальна містика
07.00, 8.00, 9.00, 15.00, 19.00, 2.50 Події
07.15, 8.15 Ранок з Україною
09.15, 4.40 Зоряний шлях
13.10, 15.30, 21.00, 23.30 Т/с «Старша сестра»
18.00 Т/с «Співачка і доля»
19.45, 3.40 Говорить Україна
23.00 Події дня
00.20 Т/с «CSI. Місце злочину»



20.03 Полілог
22.15 Особливий погляд
23.10 «За Чай.com»
00.00, 2.00, 4.00, 5.00 Час: Важливо
01.00 Час. Підсумки дня
02.15, 5.15 Машина часу
03.15 Феєрія мандрів
03.35 Не перший погляд
04.15 Кіно з Я. Соколовою

КАНАЛ «2+2»

06.00 М/ф
08.10, 19.00 ДжеДАІ
08.30, 18.30 Спецкор
09.00 Д/л «Край землі»
09.50 Дембель
10.50 Облом.UA.
11.15 Відеобімба
12.50Х/ф «Острів МакКінсі»
14.45, 23.45 Т/с «Ласко»
16.40Х/ф «Літак проти вулкана»
19.20 Люстратор 7, 62
20.00Х/ф «Повернення Геркулеса»
21.55Х/ф «Американський самурай»
01.40 Т/с «МЕК 8»
02.05Х/ф «Вишневі ночі»

ФУТБОЛ

06.00, 8.00, 20.35, 1.30 Топ-матч
06.10 «Ірландія» — «Швеція». УЄФА Євро-2016
08.10 «Бельгія» — «Італія». УЄФА Євро-2016
10.00, 15.40, 22.30 Футбол NEWS. LIVE
10.15 «Австрія» — «Угорщина». УЄФА Євро-2016
12.05 «Португалія» — «Ісландія». УЄФА Євро-2016
13.55 «Тоттенгем» — «Бернлі». ЧА

ICTV

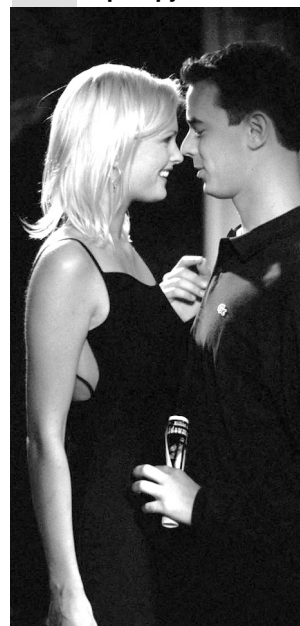
05.30 Громадянська оборона
06.30 Ранок у Великому Місті
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.20 Надзвичайні новини
10.00 Патруль. Самооборона
10.20, 16.55 Т/с «Третього не дано»
12.25, 13.20 Х/ф «Пристрели їх!»
12.45, 15.45 Факти. День
14.35, 16.20 Т/с «Відділ 44»
18.45, 21.05 Факти. Вечір
20.20 Секретний фронт
21.25Х/ф «Тупий і ще тупіший-2»



23.45 Т/с «Лас-Вегас»
01.25 Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
02.50, 4.40 Провокатор
04.15 Студія Вашингтон
04.20 Факти

НОВИЙ КАНАЛ

03.00, 1.25 Зона ночі
04.15Х/ф «Вірус кохання»



05.55, 18.00 Абзац
06.45, 8.05 Kids Time
06.50 М/с «Турбо»
08.10 Т/с «Щасливі разом»
10.05 Т/с «Спецзагін «Кобра»
13.00 Т/с «Моя прекрасна нянька»
19.00, 21.55 Вар'яти
20.55 Київ вдень та вночі
01.20 Служба розшуку дітей

K1

05.10 Рецепти щастя. Нова історія
05.50 Спеція
06.30 TOP SHOT
07.30, 8.35 М/ф
08.00 Чи знаєте ви, що...
09.20 Три сестри
10.15 Т/с «Дикий ангел»
11.10 Т/с «Ти — моє життя»
12.10, 14.00, 15.00, 20.00, 21.00 Орел і решка
16.00 Файна Юкраїна
18.00 Звана вечера
19.00 Розміши коміка
22.00 КВК на БІС
23.00 Т/с «Доктор Хаус»
02.25 Нічне життя

ТЕТ

06.00 Малята-твійнята
06.45 Байдиківка
07.10 М/с «Дора-мандрівниця»
07.35 М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00 МультиМікс
09.40 М/с «Клуб Вінкс: школа чарівниць»

10.15Х/ф «Король повітря: сьома подача»

11.50 Панянка-селянка
12.55, 20.00 Казки У
13.55, 21.00 Одного разу під Полтавою
15.00 Т/с «Домашній арешт»
16.00 Віталька
17.00 Країна У
18.00, 22.00 Розміши коміка
19.00, 23.00 ООН
00.00 Т/с «Світлофор»
01.00, 5.00 У ТЕТа тато!
01.55 Теорія зради
02.50 БарДак
03.55 Т/с «Щоденники Темного»
05.25 М/с «Лис Микита»

МЕГА

06.00 Бандитська Одеса
07.00, 11.50 Правила життя
08.00 Правда життя
09.00 Дика Шрі-Ланка
10.00 Світанок планети
10.50, 21.40 Мегазаводи
12.50, 19.40 Нечисть
13.50 Брама часу
14.40, 18.40 Містична Україна
15.40 Історичні битви
16.40, 20.40 НЛО: розсекречені матеріали
17.40, 22.30 Загадки планети

СТБ

07.05, 16.00 Все буде добре!
09.05 Все буде смачно!
11.00, 18.30 За живе!
12.15 МастерШеф. Діти
18.00, 22.00 Вікна-новини
19.55, 22.45 МастерШеф-6
23.30 Давай поговоримо про секс-2
01.25 Слідство ведуть екстрасенси

ТОНІС

06.00, 19.55 Щоденники Другої світової війни: день за днем
07.00, 18.00 Алло, лікарю!
09.55 Путівник прочанина
10.50 Чарівні світи
12.00 Олімпійський пріоритет
14.00 Оглядач. LIVE
19.00 В гостях у Дмитра Гордона
21.15, 4.15 Жива природа

УТ-1	
06.00, 7.00, 8.00, 13.00, 18.40, 21.00, 1.30, 5.10	Новини
06.10, 6.45, 8.10	Спорт
06.15, 8.15	Ера бізнесу
06.20, 8.20	АгроЕра
06.30, 7.05, 8.30	Смакота
07.15	Ранок
08.35	Паспорт.Іа
08.45, 0.20	Телемагазин
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00, 5.50	Вічне
09.15	Т/с «Травма»
09.55	План на завтра
10.30, 19.30	Про головне
11.10	Чоловічий клуб
11.50	Д/ф «Василь Симоненко. Тиша і грім»
12.25	Слідство. Інфо
13.20	Казки Лірника Сашка
13.35	Як це?
14.00	Суспільний університет
14.30, 3.50	Надвечір'я. Долі
15.45	Спогади
16.25, 2.00	Д/с «Національні парки»
17.25, 2.50	Д/с «Історичні розслідування»
18.25, 1.20	Новини. Світ
19.00, 1.45	Новини. Культура
19.25	Візитка Карпат
20.00	З країни в Україну
20.05	Малі міста
20.30	Схеми
21.30, 5.35	Новини. Спорт
21.50	Т/с «Епоха честі»
ТРК «ЕРА»	
23.00	Золотий гусак
23.15	Підсумки
23.35	На слуху
04.45	Уряд на зв'язку з громадянами

НТН	
07.55, 9.00, 19.30	Т/с «Кулагін і партнери»
08.30	Ранковий «Свідок»
10.30, 17.25	Т/с «Детективи»
11.50	Т/с «13»
13.45, 14.20, 21.30	Т/с «CSI: Лас-Вегас-11»
14.00, 19.00, 23.15, 2.30	Свідок
15.40	Т/с «Служба розслідувань»
16.40	Склад злочину
23.45	Т/с «Елементарно-3»
00.40	Т/с «Копи-новобранці»
03.00	Випадковий свідок
03.15	Речовий доказ
03.35	Легенди бандитської Одеси
03.55	Правда життя. Професії
04.25 X/ф «Пам'ятай ім'я своє»	

КУЛЬТУРА	
06.00	Молитва за Україну
06.05	Портрет. Віктор Женченко-громадянин і митець
06.35	Незвідане Закарпаття. Вбрання предків, ч. 1
07.00	Ранок із «Культурою»
07.35	Новини-Світ
07.45	Новини
08.00	Новини. Культура
08.15	Ранок із «Культурою»
08.55	В гостях у майстра. Тетяна Протчева
09.20	Мистецький арсенал

КАНАЛ «1+1»	
06.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 16.45, 19.30, 23.15	ТСН
06.45, 7.10, 8.10, 9.10	«Сніданок з «1+1»
09.30	Чотири весілля
10.50, 12.20	Міняю жінку-8
14.10	Т/с «Сліпа»
14.45	Мольфар
15.45	Сімейні мелодрами-6
17.15	Мелодрама «Уламки щастя-2»
20.30	Секретні матеріали
21.00	Комедія «Слуга народу»
22.00	Світ навиворіт-8
23.30, 3.10	Бойовик «Погана компанія»
01.40	Мій зможе-2

5 канал	
06.00, 21.40, 3.00	Час-Тіме
06.20, 1.55	Огляд преси
06.25, 0.25	Хроніка дня
06.30, 18.45	Місцевий час
06.40, 8.20, 21.25, 0.15	Бізнес-час
06.45	Клуб LIFE
06.55	Ранок із Біблією
07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00,	


09.50	Д/ф «У полоні пристрасті Наталії Долі»
10.30	Діалог. Василь Герасим'юк — Любов Якимчук, ч. 1
11.00	Свято бандури, або «Шпилясті кобзари» збирають друзів, ч. 1
12.00	Акторські зустрічі з Галиною Стефановою. Лесь Танюк, ч. 1
12.45	Тельнюк. Сестри. Rehearsal
13.40	Незнаний Шевченко. Данте і Шевченко
14.00	А. Курейчик «Людина і вічність» Вистава Київського академічного Молодого театру
16.00	Логос
16.20	Земляки. Юрій Дольд-Михайлик
16.45	Перлина слова. Микола Холодний
17.00	Бравісимо, Вадим Крищенко!. Ч. 2
18.00	Як це було. По слідах мандрівки Запорізьким краєм
18.25	Новини-Світ
18.40	Новини
19.00	Новини. Культура
19.20	Дійові особи
20.15	Гра долі. Мовчазне божество
20.30	Діалог. Василь Герасим'юк — Любов Якимчук, ч. 2
21.00	О. Арбузов. «У цьому милому старому домі». Вистава Національного академічного театру російської драми ім. Лесі Українки
23.00	Композитор Володимир Губа. Від серця до серця, ч. 1
00.00	Новини. Культура
00.20	Дійові особи

ІНТЕР	
06.00	М/ф
06.20, 11.10, 12.25	Слідство вели...
07.00, 8.00, 9.00, 12.00, 17.40	Новини
07.15, 8.10	«Ранок з «ІНТЕРом»
09.20, 21.00	Т/с «Мереживо долі»
14.00	Речдок
14.40	Судові справи
15.50	Сімейний суд
18.00, 19.00	Стосується кожного
20.00, 0.45, 5.05	Подробиці
22.50 X/ф «Будинок для двох»	
01.50 X/ф «Міський романс»	
03.25 X/ф «Поїзд поза розкладом»	
04.40	Легенди бандитського Києва

13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 22.00, 23.00	Час новин
07.10, 7.32, 8.10, 8.25, 8.35	Інформаційний ранок
09.20, 17.50	Час громади
09.25, 10.10, 11.10, 12.25, 13.15, 14.15, 15.25, 16.15, 17.15, 18.15	

СТБ	
07.00, 16.00	Все буде добре!
09.00	Все буде смачно!
11.50, 18.30	За живе!
13.05	МастерШеф. Діти
18.00, 22.00	Вікна-новини
19.55, 22.45	Зважені та щасливі-6
23.10	Один за всіх
00.20	Слідство ведуть екстрасенси

ТОНІС	
06.00, 20.05	Щоденники Другої світової війни: день за днем
07.00, 18.00	Алло, лікарю!
09.50	Ландшафтні ігри
10.50, 22.35, 4.15	Сироти дикої природи
11.55	Чарівні світи
14.00	Оглядач. LIVE
19.00	В гостях у Дмитра Гордона
21.20, 5.30	Відлуння
23.10, 4.40	Королева левів

КАНАЛ «УКРАЇНА»	
06.10, 11.10, 5.20	Реальна містика
07.00, 8.00, 9.00, 15.00, 19.00, 2.50	Події
07.15, 8.15	Ранок з Україною
09.15, 4.40	Зоряний шлях
13.10, 15.30, 21.00	Т/с «Старша сестра»
18.00	Т/с «Співачка і доля»
	
19.45, 3.40	Говорить Україна
23.00	Події дня
23.30	Т/с «CSI. Місце злочину»

00.05	Щоденники Червоного Черевичка
01.10	Ніч чорних краваток
01.50	Життя на Вершині
02.50	Після опівночі
03.50	Світські хроніки

КАНАЛ «2+2»	
06.00	М/ф
08.10, 19.00	ДжеДАІ
08.30, 18.30	Спецкор
09.00	Д/п «П'ять кіборгів»
10.00	Дембель
11.00	Облом.UA.
11.25	Відеобімба
12.50 X/ф «Повернення Геркулеса»	
14.45	Т/с «Ласко»
16.40 X/ф «Американський самурай»	
19.20	Секретні матеріали
20.00 X/ф «Винищувачі»	
21.45 X/ф «Справжнє правосуддя: вуличні війни»	
23.35 X/ф «Синдбад і Мінотавр»	
01.10	Т/с «МЕК 8»
02.10 X/ф «Двійник»	

ФУТБОЛ	
06.00, 8.00, 20.35, 1.35, 3.40	Топ-матч
06.10	«Росія» — «Словаччина». УЄФА Євро-2016
08.10	«Румунія» — «Швейцарія». УЄФА Євро-2016
10.00, 15.40, 22.30	Футбол NEWS. LIVE
10.15	«Франція» — «Албанія». УЄФА Євро-2016
12.05	«Англія» — «Уельс». УЄФА Євро-2016
13.55	«Барселона» — «Еспаньол». ЧІ
15.55	Моя гра
16.25	«Тоттенгем» — «Бернлі». ЧА

ICTV	
05.30	Громадянська оборона
06.30	Ранок у Великому Місті
08.45	Факти. Ранок
09.15, 19.20	Надзвичайні новини
10.00	Т/с «Третього не дано»
11.50, 13.20 X/ф «Тупий і ще тупіший-2»	
12.45, 15.45	Факти. День
14.30, 16.20	Т/с «Відділ 44»
16.50	Т/с «На безіменній висоті»
18.45, 21.05	Факти. Вечір
20.20	Інсайдер
21.25 X/ф «П'ятий елемент»	
	
00.05	Т/с «Лас-Вегас»
01.45	Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
03.10, 4.45	Провокатор
04.10	Служба розшуку дітей
04.15	Студія Вашингтон
04.20	Факти

18.15	Сіткоризи
18.45	«Спортінг» — «Вільярреал». ЧІ
20.40	«Ман Сіті» — «Арсенал». ЧА
22.45	ЧІ. Огляд туру
23.45	«Атлетік» — «Сельта». ЧІ
01.50	«Борнмут» — «Саутгемптон». ЧА
03.55	«Атлетіко» — «Лас-Пальмас». ЧІ

ЄВРОСПОРТ	
04.00, 4.30, 12.30, 13.00	Біатлон. Кубок світу
05.00, 8.00, 16.00, 18.00, 18.30, 21.00, 21.30, 0.05, 0.45	Гірські лижі. Кубок світу
05.45, 8.30, 11.30, 14.30, 22.45	Фрістайл. Кубок світу
06.45, 16.45, 2.15	WATTS
07.30	Футбол. «ФІФА»
09.30, 17.15, 1.30	Стрибки з трампліна. Кубок світу
10.15	Снукер. Scottish Open. Фінал
13.30, 19.50, 2.30	Футбол
14.15, 20.45	Хокей. НХЛ. Регулярний сезон. Огляд

МЕГА	
06.00	Бандитський Київ
07.00, 11.50	Правила життя
08.00	Правда життя
09.00	Таємниці Гвадалквіру
10.00	Світанок планети
10.50, 21.40	Мегазаводи
12.50, 19.40	Нечисть
13.50	Брама часу
14.40, 18.40	Містична Україна
15.40	Історичні битви
16.40, 20.40	НЛО: розсекречені матеріали
17.40, 22.30	Загадки планети
00.40	Зони росту
01.40	Жертви краси
02.30	Бізнес на залякуванні
03.20	Секти. Контроль

НОВИЙ КАНАЛ	
03.00, 2.00	Зона ночі
03.55 X/ф «Керрі»	
	
05.55, 18.00	Абзац
06.45, 8.05	Kids Time
06.50	М/с «Турбо»
08.10	Т/с «Щасливі разом»
10.05	Т/с «Спецзагін «Кобра»
13.00	Т/с «Моя прекрасна нянька»
19.00	Суперінтуїція
20.50	Київ вдень та вночі
21.50	Аферисти в мережах -
23.55	Вар'яти
01.55	Служба розшуку дітей

04.10	Потойбіччя. Сні
05.10	Запрограмовані долі

К1	
05.10	Рецепти щастя. Нова історія
05.50	Спеція
06.30	TOP SHOP
07.30, 8.35	М/ф
08.00	Чи знаєте ви, що...
09.20	Три сестри
10.15	Т/с «Дикий ангел»
11.10	Т/с «Ти — моє життя»
12.10, 14.00, 15.00, 20.00, 21.00	Орел і решка
16.00	Файна Україна
18.00	Звана вечеря
19.00	Розміши коміка
22.00	КВК на БІС
23.00	Т/с «Доктор Хаус»
02.25	Нічне життя

ТЕТ	
06.00	Малята-твійнята
06.45	Байдиківка
07.10	М/с «Дора-мандрівниця»
07.35	М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00	МультМікс
09.40	М/с «Клуб Вінкс: школа чарівниць»
10.15 X/ф «Король повітря: повернення»	
11.50	Панянка-селянка
12.55, 20.00	Казки У
13.55, 21.00	Одного разу під Полтавою
15.00	Т/с «Домашній арешт»
16.00	Віталька
17.00	Країна У
18.00, 22.00	Розміши коміка
19.00, 23.00	ООН
00.00	Т/с «Світлофор»
01.00, 5.00	У ТЕТА тато!
01.55	Теорія зради
02.50	БарДак
03.55	Т/с «Щоденники Темного»
05.25	М/с «Лис Микита»

УТ-1	
06.00, 7.00, 8.00, 13.00, 18.40, 21.00, 1.30, 5.15	Новини
06.10, 6.45, 8.10	Спорт
06.15, 8.15	АгроЕра
06.25, 7.05, 8.25	Смакота
06.35	Ера будівництва
07.15	Ранок
08.30	Територія закону
08.35	Паспорт.Уа
08.45, 0.20	Телемагазин
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00	Вічне
09.15	Т/с «Травма»
10.45, 19.30, 4.45	Про головне
11.35	Чоловічий клуб. Спорт
12.25	Схеми
13.20	Казки Лірника Сашка
13.35	Хочу бути
14.00	Суспільний університет
14.30	Віра. Надія. Любов
15.45	Театральні сезони
16.25, 3.50	Д/с «Національні парки»
17.25, 3.00	Д/с «Історичні розслідування»
18.25, 1.20	Новини. Світ
19.00, 1.45	Новини. Культура
19.20	Обличчя війни
20.00	На пам'ять
20.30	План на завтра
21.30, 5.40	Новини. Спорт
21.50	Війна і мир
22.30	Класики світової літератури
ТРК «ЕРА»	
23.00	Золотий гусак
23.15	Підсумки
23.35	На слуху
02.00	Музичне турне

НТН	
06.00 X/ф	«Командир щасливої «Щуки»»
07.55, 9.00, 19.30	Т/с «Кулагін і партнери»
08.30	Ранковий «Свідок»
10.30, 17.25	Т/с «Детективи»
11.45	Т/с «13»
13.45, 14.20, 21.30	Т/с «CSI: лас-Вегас-11»
14.00, 19.00, 23.15, 2.30	Свідок
15.40	Т/с «Служба розслідувань»
16.40	Склад злочину
23.45	Т/с «Елементарно-3»
00.40	Т/с «Коли-новобранці»
03.00	Випадковий свідок
03.15	Речовий доказ
03.55	Легенди бандитської Одеси
04.45	Правда життя. Професії

КУЛЬТУРА	
06.00	Молитва за Україну
06.05	Бравісимо, Вадим Крищенко!, ч. 2
07.00	Ранок із «Культурою»
07.35	Новини-Світ
07.45	Новини
08.00	Новини. Культура
08.15	Ранок із «Культурою»
08.55	Як це було. По слідах мандрівки Запорізьким краєм
09.20	Дійові особи
10.15	Гра долі. Мовчазне божество
10.30	Діалог. Василь Герасим'юк — Любов Якимчук, ч. 2

КАНАЛ «1+1»	
06.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 16.45, 19.30	TCH
06.45, 7.10, 8.10, 9.10	«Сніданок з «1+1»»
09.30	Чотири весілля
10.45, 12.20	Міняю жінку-8
14.10	Т/с «Сліпа»
14.45	Мольфар
15.45	Сімейні мелодрами-6
17.15	Мелодрама «Уламки щастя-2»
20.15	Вечірній Київ 2016
22.10	Вечірній квартал
23.40	Комедія «Службовий роман»
02.50	Ліга сміху
04.20	Неділя з кварталом
5 канал	
06.00, 21.40, 3.00	Час-Тайм
06.20, 1.55	Огляд преси
06.25, 0.25	Хроніка дня
06.30, 18.45	Місцевий час
06.40, 8.20, 21.25, 0.15	Бізнес-час
06.45	Клуб LIFE
06.55	Ранок із Біблією
07.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00,	

11.00	О. Арбузов «У цьому милому старому домі». Вистава Національного академічного театру російської драми ім. Лесі Українки
13.00	Композитор Володимир Губа. Від серця до серця, ч. 1
14.00	Історія створення художнього фільму «Москаль-чарівник»
15.40	Перлини української дуетної лірики
16.00	Казки Запорізькі від Санька Сита
16.10	Степан Руданський «Співомовки»
16.40	«За нашу і вашу свободу!» Адам Міцкевич — Тарас Шевченко
17.00	Музика і музиканти. Ніч перед Різдвом, ч. 1
17.25	Івана Гончар. Будитель українства, ч. 1
18.00	Хроніки Хотинської битви
18.25	Новини-Світ
18.40	Новини
19.00	Новини. Культура
19.20	Територія Кіно. Богдан Жолдак
20.15	Українські голови в Баварії, ч. 1
20.30	Діалог. Василь Герасим'юк — Любов Якимчук, ч. 3
21.00	Бал в честь короля. Михайло Водяной
22.15	Лілія його життя. Серж Лифарь
23.05	Д/ф «Титан»
23.50	Ганс Ейслер. «Кантата у вигнанні»
00.00	Новини. Культура
00.20	Територія Кіно. Богдан Жолдак
01.10	Кисвотека. Київські імена. Федір

ІНТЕР	
06.00	M/ф
06.20, 11.10, 12.25	Слідство вели...
07.00, 8.00, 9.00, 12.00, 17.40	Новини
07.15, 8.10	«Ранок з «ІНТЕРом»
09.20	Т/с «Мереживо долі»
14.00	Речдок
14.40	Судові справи
15.50	Сімейний суд
18.00	Стосується кожного
20.00, 4.55	Подробіці
21.00 X/ф	«Сусіди по розлученню»
23.00 X/ф	«Врятувати рядового Раяна»
02.15	Шукайте одне одного...
03.15	Чекай на мене

5 канал	
18.00, 19.00, 20.00, 22.00,	
23.00	Час новин
07.10, 7.32, 8.10, 8.25, 8.35	Інформаційний ранок
09.20, 17.50	Час громади
09.25, 10.10, 11.10, 12.25, 13.15, 14.15, 15.25, 16.15, 17.15, 18.15	Інформаційний день
20.03, 1.00	Час. Підсумки дня
22.15	Стоп корупції!

01.30	Кричевський Діалог. Василь Герасим'юк — Володимир Моренець, ч. 3 (Про Леоніда Талалая)
02.00	Історія створення художнього фільму «Москаль-чарівник»
03.40	Перлини української дуетної лірики
04.00	Магія оперних шедеврів
05.30	Заповідник «Давній Галич»

СТБ	
06.55	Зіркове життя
08.45 X/ф	«Любов приходить не сама»
10.45 X/ф	«Кров не вода»
14.10 X/ф	«Мамочка моя»
18.00, 22.00	Вікна-новини
18.30, 0.20	Т/с «Коли ми вдома»
19.55, 22.45	Танцюють всі!-9
01.50	Слідство ведуть екстрасенси

ТОНІС	
06.00, 20.00	Щоденники Другої світової війни: день за днем
07.00, 18.00	Алло, лікарю!
09.45	Путівник прочанина
10.40	Чарівні світи
11.20	Будьте здорові!
12.00	Тееп-клуб
14.00	Оглядач. LIVE
18.55	В гостях у Дмитра Гордона
21.20, 5.30	Відлуння
22.05	Жива природа
22.35	Сироти дикої природи
23.00, 4.35	Д/ф «Нові технології війни»
00.05	Щоденники Червоного Черевичка
01.10	Ніч чорних краваток
02.20	Життя на Вершині
02.50	Вихідний, після опівночі

КАНАЛ «УКРАЇНА»		
06.10, 11.10, 3.40	Реальна містика	
07.00, 8.00, 9.00, 15.00, 19.00,	2.50	Події
07.15, 8.15	Ранок з Україною	
09.15, 4.30	Зоряний шлях	
13.10, 15.30, 21.00	Т/с «Старша сестра»	
18.00	Т/с «Співачка і доля»	
19.45	Говорить Україна	
23.00	Події дня	
23.30	Т/с «CSI. Місце злочину»	

23.10	«За Чай.com»
00.00, 2.00, 4.00, 5.00	Час: Важливо
02.15	Машина часу
03.15	Кіно з Я. Соколовою
03.35	В кабінетах
04.25	Фактор безпеки
04.45	Невігадані історії
05.25	Будемо жити
05.55	Рандеву з Яніною Соколовою

03.50	Світські хроніки
04.20	Цивілізація Incognita
КАНАЛ «2+2»	
06.00	M/ф
08.10	ДжеДАІ
08.30, 18.30	Спецкор
09.00	Д/п «Неоголошена війна. Лютчики»
10.00	Дембель
11.00	Облом.УА.
12.00	Відеобімба
15.00, 1.00 X/ф	«Пекельний смерч»
16.45 X/ф	«Винищувачі»
19.00 X/ф	«Справжнє правосуддя: вуличні війни»
20.50 X/ф	«Справжнє правосуддя: смертельне правосуддя»
22.40 X/ф	«Королівство вікінгів»
02.30 X/ф	«Все перемагає любов»

ФУТБОЛ	
06.00	Моя гра
06.30	«Німеччина» — «Польща». УЄФА Євро-2016
08.15	«Італія» — «Швеція». УЄФА Євро-2016
10.00, 15.40, 22.30	Футбол NEWS. LIVE
10.15	«Україна» — «Півн. Ірландія». УЄФА Євро-2016
12.05	«Чехія» — «Хорватія». УЄФА Євро-2016
13.55	«Вест Бромвіч» — «МЮ». ЧА
15.55	«Алавес» — «Бетіс». ЧІ
17.45, 19.55, 0.35, 2.40	Топ-матч
18.05	«Мідлсбро» — «Свонсі». ЧА
20.10	«Атлетіко» — «Лас-Пальмас». ЧІ

ICTV	
05.30	Громадянська оборона
06.30	Ранок у Великому Місті
08.45	Факти. Ранок
09.15, 19.20	Надзвичайні новини
10.00, 16.50	Т/с «На безіменній висоті»
11.50, 13.20 X/ф	«Червона спека»

12.45, 15.45	Факти. День
14.30, 16.20	Т/с «Відділ 44»
18.45, 21.05	Факти. Вечір
20.20	Антизомбі
21.25	Дизель-шоу
23.50	Що? Де? Коли?
00.55 X/ф	«Співучасник»
02.50	Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
04.15	Провокатор

22.00	Світ Прем'єр-ліги
22.45	«Евертон» — «Ліверпуль». ЧА
00.50	«Барселона» — «Еспаньол». ЧІ
02.55	«Тоттенгем» — «Бернлі». ЧА
04.45	ЧІ. Огляд туру

ЄВРОСПОРТ	
05.15, 13.30, 20.45, 21.45, 2.00	Футбол
07.45, 18.15, 0.45	Гірські лижі. Кубок світу
08.30, 11.30, 16.00, 23.45	Фрістайл. Кубок світу
09.30, 17.15	Стрибки з трампліна. Кубок світу
10.30, 15.15	WATTS
12.30, 13.00, 22.45, 23.10	Біатлон. Кубок світу
14.30, 20.05, 1.30	Хокей. НХЛ. Регулярний сезон. Огляд
19.00	Стрибки з трампліна. Турне 4-х трамплінів. Огляд

МЕГА	
06.00	Бандитська Одеса
07.00, 11.50	Правила життя
08.00	Правда життя
09.00	Королева Півночі
10.00	Світанок планети
10.50, 21.40	Мегазаводи
12.50, 19.40	Нечисть
13.50	Різдво в кожному з нас
15.40	Історичні битви
16.40, 20.40	НЛО: розсекречені матеріали
17.40, 22.30	Загадки планети
18.40	Містична Україна
23.30	Кібервійни
00.40	Таємниці кримінального світу
K1	
05.10	Рецепти щастя. Нова історія
05.50	Спеція

НОВИЙ КАНАЛ	
03.00, 1.45	Зона ночі
04.15 X/ф	«База Клейтон»



06.05, 18.00	Абзац
07.00, 8.10	Kids Time
07.05	М/с «Турбо»
08.15	М/ф «Хортон»
10.05 X/ф	«Острів Нім»

11.55, 21.55	Половинки
13.45, 20.55	Київ ввдень та вночі
19.00	Хто зверху?
23.45	Вар'яти
01.40	Служба розшуку дітей
06.30	TOP SHOP
07.30, 8.35	M/ф
08.00	Чи знаєте ви, що...
09.20	Три сестри
10.15	Т/с «Дикий ангел»
11.10	Т/с «Ти — моє життя»
12.10, 14.00, 15.00, 20.00, 21.00	Орел і решка
16.00	Файна Юкраїна
18.00	Звана вечерея
19.00	Розміши коміка
22.00	КВК на БІС
23.00	КВК
01.10 X/ф	«Цвинтар домашніх тварин»
03.00	Нічне життя

ТЕТ	
06.00	Малюта-твійнята
06.45	Байдиківка
07.10	М/с «Дора-мандрівниця»
07.35	М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00	МультМікс
09.30	М/с «Клуб Вінкс: школа чарівниць»
10.30	М/ф «Школа монстрів: привиди»
11.50	Панянка-селянка
12.55	Казки У
13.55	Одного разу під Полтавою
15.00	Т/с «Домашній арешт»
16.00	Віталька
17.00	Країна У
18.00	Розміши коміка
19.00	ООН
20.00 X/ф	«Пінгвіни містера Поппера»
21.45 X/ф	«Я, знову я та Ірен»
00.00	Т/с «Світлофор»
01.00, 5.00	У ТЕТа тато!
01.55	Теорія зради
02.50	БарДак
03.55	Т/с «Щоденники Темного»
05.25	М/с «Лис Микита»

УТ-1	
06.00	У просторі буття
06.35	Підсумки
07.05	АгроЕра. Підсумки
07.30	Д/ф «Свробачення. Дихай глибше»
08.15	Смакота
08.35	Тепло. Ча
08.45	Телемагазин
ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ	
09.00	М/с «Мандрівники в часі»
10.15	Як це?
10.50	Хто в домі господар?
11.10	Хочу бути
11.35	Школа Мері Поппінс
11.50	Казки Лірника Сашка
12.00	Суспільний університет
12.50	QUEST. Музика Ф.Шопена в інтерпретації Н. Лебедевої
14.00	П'ять баксів.net
15.30	Книга.ua
16.00	Чоловічий клуб. Спорт
17.10	Чоловічий клуб
17.45	Х/ф «Собака на Різдво»
19.30	Фільм Богдана Кутєпова «Життя і смерть у Гуцулії, або Про трьох братів, мандрівних музик і вуйка-небіжника»
20.30	Баклани на Балкани
21.00, 5.30	Новини
21.30	Спорт. Тиждень
22.25	Нічна Меса Різдва Христового за участі Святейшого Отця Франциска в Базиліці Святого Петра
ТРК «ЕРА»	
00.30	Світ on line
00.50	Вперед на Олімп
01.20	Мегалот
01.25	Музичне турне
02.25	Х/ф «Вечори на хуторі біля Диканьки»
03.50	Д/с «Національні парки»
04.45	Світло
05.50	Вічне

НТН	
05.50	Х/ф «Бажаю здоров'я!»
07.15	Х/ф «Невловимі месники»
08.50	Х/ф «Знову невловимі»
11.30, 4.25	Речовий доказ
13.45	Склад злочину
15.15	Т/с «Детективи»
19.00, 3.50	Свідок
19.30	Х/ф «Денна варта»
22.15	Х/ф «Хрещений батько-2»
01.50	Т/с «Рейк»
04.20	Випадковий свідок
04.45	Правда життя. Професії

КУЛЬТУРА	
06.00	Молитва за Україну
06.05	Казки Запорізькі від Санька Сита
06.15	Степан Руданський «Співомовки»
06.40	«За нашу і вашу свободу!» Адам Міцкевич — Тарас Шевченко
07.00	Музика і музиканти. Ніч перед Різдвом, ч. 1

КАНАЛ «1+1»	
06.00, 19.30	ТСН
06.50	Гроші
08.00	Сніданок. Вихідний
10.00, 23.10	Світське життя
11.00	Мелодрама «Інша жінка»
15.00	Вечірній квартал
17.30	Комедія «Недотуркани»
18.30	Розсміши коміка 2016
20.15	Українські сенсації
21.15	Ліга сміху
00.10	Вечірній Київ 2016
02.05	Комедія «Любов з акцентом»
04.05	Неділя з кварталом

5 канал	
06.00	Час-тайм
06.15	Рандеву з Яніною Соколовою
06.35	Кордон держави
07.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 22.00, 00.00	Час новин
07.30	Суперкнига
07.50, 8.20, 22.15, 0.15	Бізнес-час
08.30	Не перший погляд
09.15	Мотор
09.20	Автопілот-новини

07.25	Івана Гончар. Будитель українства, ч. 1
08.00	Хроніки Хотинської битви
08.20	Товариство «Знання» України
08.50	Новини. Культура
09.05	Батурин
09.20	Територія Кіно. Богдан Жолдак
10.15	Українські голови в Баварії, ч. 1
10.30	Діалог. Василь Герасим'юк — Любов Якимчук, ч. 3
11.00	Бал в честь короля. Михайло Водяной
12.15	Лілія його життя. Серж Лифарь
13.05	Д/ф «Титан»
13.55	Ганс Ейслер. «Кантата у вигнанні»
14.00	Ювілейний концерт хору ім. Г. Верьовки під керівництвом А. Авдієвського, ч. 1
15.05	Дивосвіт Степана Ганжі
16.00	Світ дітей. У ритмі спорту
16.10	Казки Лірника Сашка
16.20	Дитячі таємниці
16.45	Гуцульщина
17.00	Музичне виховання, ч. 2
17.30	Д/ф «Вперед! Вперед! Синголі!»
18.00	Згадуючи В'ячеслава Чорновола
19.00	Новини. Культура. Дайджест
19.20	Позиція. Тарас Петриненко. Пророк про рок
19.50	Анатолій Пазенко. Наш Пазя
20.35	Джерела пам'яті
21.00	Сучасні українські композитори
22.35	Д/ф «Відлуння віків. Олександрія»
23.00	Джаз Коло. Україна — наш дім, ч. 1
23.45	Історичні розвідки Володимира Дмитренка

ІНТЕР	
05.45	Х/ф «Русалонька»
07.40	Х/ф «Дайте книгу скарг»
09.30	Врятувати і зберегти
10.20	Х/ф «Екіпаж»
13.30	Леонід Філатов. Щоб пам'ятали...
14.40	Х/ф «Будинок для двох»
16.30	Всі хіти «Гумор FM»
17.50, 20.00, 20.30, 2.15, 5.00	Подробіці
22.30	Добрий вечір на «Інтері»
23.15	Ювілейний концерт Ігоря Крутого
02.45	Х/ф «Звичайне диво»
05.30	Х/ф «Золотоволоска»

09.30	Укравтоконтинент
10.10	Модне здоров'я
10.30	Сімейний лікар
11.05	П'ятий поверх
11.30	Майстри ремонту
12.15	Сімейні зустрічі
12.35	Прес-конференція щодо ситуації у зоні АТО
13.10, 3.20	Кіно з Я. Соколовою
13.30	Історія успіху
13.40	Сучасний фермер
14.10, 4.15	Феєрія мандрів
14.30	Навчайся з нами

00.00	Новини. Культура. Дайджест
00.20	Позиція. Тарас Петриненко. Пророк про рок
00.45	Театральні силуети. Дмитро Мілютенко
01.35	Видатні українці. Петро Тронько
02.00	Ювілейний концерт хору ім. Г. Верьовки під керівництвом А. Авдієвського, ч. 1
03.05	Дивосвіт Степана Ганжі
04.00	Іван Франко. «Украдене щастя». Вистава Київського академічного обласного театру ім. П. Саксаганського

СТБ	
06.05	ВусоЛапоХвіст
08.00	Караоке на майдані
09.00	Все буде смачно!
09.55	Т/с «Коли ми вдома»
11.55	Х/ф «Вечори на хуторі поблизу Диканьки (Ніч перед Різдвом)»
13.10	Зважені та щасливі-6
15.45	Хата на тата
19.00	Х-Фактор-7. Гала-концерт. Оголошення переможця
23.25	Танцюють всі!-9

ТОНІС	
06.00	Х/ф «Богдан Хмельницький»
09.50	Шеф-кухар країни
11.00, 18.55	Щоденники Другої світової війни: день за днем
13.35	Іпостасі спорту
14.05	Завтра — сьогодні
15.15, 16.50	Жива природа
15.30	Соціальний статус: ваша пенсія
16.20	Сироти дикої природи
17.00	Валерій Маренич: соло

КАНАЛ «УКРАЇНА»	
07.00, 15.00, 19.00, 2.00	Події
07.10, 4.50	Зоряний шлях
10.00	Кулінарна Академія Олексія Суханова
11.00	Х/ф «Хочу заміж»
13.00, 15.20	Т/с «Квиток на двох»
17.25, 19.40	Т/с «Листи з минулого»
22.15	Х/ф «Арифметика підлістї»
00.10	Реальна містика
02.40	Т/с «CSI. Місце злочину»

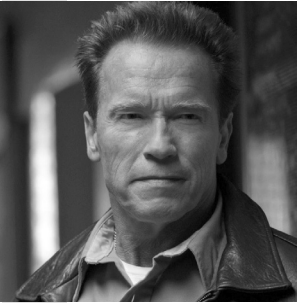
15.05	Полілог
15.30	Палата
16.10	Фінансовий тиждень
16.30	Особливий погляд
17.10	«За Чай.com»
18.15, 2.35	Фактор безпеки
19.25, 23.30	Машина часу
20.10, 0.20, 5.15	Рандеву з Я. Соколовою
21.00, 1.30	Велика політика
21.30, 1.15, 2.00, 3.00, 4.00, 5.00	Час: Важливо
22.30	Д/ф «Окупація»
02.15	В кабінетах
04.35	Час інтерв'ю

18.10	Концерт
20.10	Д/ф «Нові технології війни»
21.10	Життя в цифрі
21.35	Х/ф «Єсенія»
00.00	Вихідний, після опівночі
01.10	Щоденники Червоного Черевичка
02.20	Ніч чорних краваток
02.50	Життя на Вершині
03.45	Світські хроніки
04.10	Цивілізація Incognita
04.25	Х/ф «Мама Рома»

КАНАЛ «2+2»	
06.00	М/ф
08.00	Маски-шоу
08.55	Облом.UA
09.05	Вайпаут
10.55	Богатирі
12.00	Тор Gear
13.05	Х/ф «Легенди: гробниця дракона»
14.55	Х/ф «Мисливці»
16.45	Х/ф «Місія на Марс»
18.55	Х/ф «Напролом»
20.50	Х/ф «Конан Варвар»
22.55	Х/ф «Синдбад і Мінотавр»
00.45	Х/ф «Афганські лицарі»
02.35	Х/ф «Карпатське золото»

ФУТБОЛ	
06.00, 8.00, 18.15, 1.05, 3.15, 5.25	Топ-матч
06.10	«Португалія» — «Австрія». УЄФА Євро-2016
08.10	«Бельгія» — «Ірландія». УЄФА Євро-2016
10.00, 15.40, 22.30	Футбол NEWS. LIVE
10.15	«Ісландія» — «Угорщина». УЄФА Євро-2016
12.05	«Іспанія» —

ICTV	
06.10	Факти
06.30	Х/ф «Співучасник»
08.55	Більше ніж правда
09.55	Секретний фронт
10.55	Антизомбі
11.50	Громадянська оборона
12.45	Факти. День
13.00	Інсайдер
14.05	Х/ф «П'ятий елемент»
16.40	Х/ф «Повернення героя»



18.45	Факти. Вечір
19.20	Надзвичайні новини. Підсумки
20.05	Х/ф «Механік-2»
22.10	Х/ф «Командос»
00.00	Х/ф «Контрабанда»
02.00	Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
02.55	Х/ф «Світла особистість»
04.00	Провокатор

13.55	«Севілья» — «Малага». ЧІ
15.55, 22.45	ЧА. Передмова до туру
16.25	«Борнмут» — «Саутгемптон». ЧА
18.20	«Гранада» — «Сосьєдад». ЧІ
20.10	Світ Прем'єр-ліги
20.40	«Кристал Пелес» — «Челсі». ЧА
23.15	«Алавес» — «Бетіс». ЧІ
01.25	«Вест Бромвіч» — «МЮ». ЧА
03.35	«Атлетік» — «Сельта». ЧІ

ЄВРОСПОРТ	
04.45	Фрістайл. Кубок світу
05.30	Футбол
08.15, 13.30, 14.30, 15.30, 16.15, 21.15, 22.15, 23.30, 0.15	Стрибки з трампліна. Кубок світу
09.30, 17.15, 1.30	Стрибки з трампліна. Турне 4-х трамплінів. Огляд
10.30, 11.00, 12.00, 11.30, 12.30, 13.00, 18.15, 18.45, 19.15, 19.45, 20.15, 20.45	Біатлон. Кубок світу
02.30, 3.15	Гірські лижі. Кубок світу

МЕГА	
06.00	Бандитська Одеса
06.40	Брама часу
08.20, 18.20	У пошуках істини
10.00	Ісус: таємниче життя
11.50	Хрест у мистецтві
12.40	Історичні битви
14.40	Загадки планети
16.30	Світанок планети
17.30	Океан «Вет»
20.10	Прихована реальність
21.00	Різдво в кожному з нас
22.40	Подорожі з Ісусом
23.40	Містична Україна

НОВИЙ КАНАЛ	
03.00, 1.05	Зона ночі
04.20	Абзац
05.15, 7.10	Kids Time
05.20	М/с «Губка Боб»
07.15	Київ вдень та вночі
08.20	Зірки під гіпнозом
10.15	Ревізор
13.25	Пристрасті за ревізором
15.35	Суперінтуїція
17.20	Х/ф «Гарфілд: історія двох кішечок»



18.55	Х/ф «Крок вперед-4»
21.00	Х/ф «Крок вперед-5: все або нічого»
23.20	Х/ф «Вірус кохання»

K1	
05.10	Рецепти щастя. Нова історія
05.50	Спеція
06.30	TOP SHOP
07.30, 8.35	М/ф
08.00	Чи знаєте ви, що...
10.25	Х/ф «Біляночка та Розочка»
12.00	Т/с «H ₂ O: просто додай води»
13.25	Х/ф «Літаком, поїздом, автомобілем»
15.15, 16.15	Орел і решка
00.00	Т/с «Сонна Лощина»
01.45	Х/ф «Цвинтар домашніх тварин-2»
03.30	Нічне життя

TET	
06.00	Малюта-твійнята
06.45	М/с «Козаки. Футбол»
07.10	Байдиківка
07.35	М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00	МультиМікс
09.35, 5.25	М/с «Лис Микита»
09.50	М/с «Дора-мандрівниця»
10.20	М/с «Елвін і бурундуки»
10.50	М/ф «Барбі Дрімтопія»
12.05	М/ф «Ведмеді-сусіди. На порятунк!»
13.55	Х/ф «Я, знову я та Ірен»
16.00	Х/ф «Пінгвіни містера Поппера»
17.45, 21.00	Одного разу під Полтавою
18.50, 23.00	Країна У
19.55	Казки У
22.00	Танька і Володька
00.00	Х/ф «Кохання-зітхання»
01.55	Теорія зради
02.50	БарДак
03.55	Т/с «Щоденники Темного»
05.00	У TETA тато!

УТ-1

06.00 Світ православ'я
06.35 На слуху
07.05 Тепло. Ua
07.20, 23.30 Золотий гусак
08.15 Смакота
08.35 Паспортний сервіс
08.45, 0.20 Телемагазин

ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09.00 Спорт. Тиждень
09.40 Баклани на Балкани
10.05 Х/ф «Дві собаки на Різдво»
12.00 Театральні сезони
12.35 Мистецькі історії
12.55 Різдвяне послання та апостольське благословення для Риму і цілого світу Святійшого Отця Франциска з площі Святого Петра у Римі

13.50 Спогади
14.20 Фольк-music
15.45 Твій дім
16.05 Борхес
16.40 Д/ф «Неочікуване побачення»
17.05 Обличчя війни
17.30 Т/с «Епоха честі»
21.00, 5.35 Новини
21.30 Перша шпальта
22.00 Утеодин з Майклом Щуром
22.30 Класики світової літератури

ТРК «ЕРА»

23.00 Світ on line
23.20 Територія закону
01.20 Музичне турне
02.30 Телевистава «Мартин Боруля»
04.40 Віра. Надія. Любов

НТН

05.45 Х/ф «Акселератка»
07.15 Х/ф «Ти — мені, я — тобі»
08.55 Т/с «Агентство НЛС»
12.30 Х/ф «Ділові люди»
14.00 Х/ф «Денна вартя»
16.40 Легенди карного розшуку
19.00 Т/с «Родинний обмін»
22.45 Х/ф «Тіні в раю»
00.25 Х/ф «Виття Банши»
02.00 Х/ф «Хрещений батько-2»

КУЛЬТУРА

06.00 Молитва за Україну
06.05 Гуцульщина
06.15 Музичне виховання, ч. 2
06.40 Д/ф «Вперед! Вперед! Синголі!»
07.10 Згадуючи В'ячеслава Чорновола
08.10 Православний календар
08.15 Чернігів. Троїцько-Іллінський монастир
08.25 Дитячі таємниці
08.55 Світ дітей. У ритмі спорту
09.05 Казки Лірника Сашка
09.20 Позиція. Тарас Петриненко. Пророк про рок
09.50 Анатолій Пазенко. Наш Пазя
10.35 Джерела пам'яті
11.00 Сучасні українські композитори
12.35 Д/ф «Відлуння віків. Олександрія»
13.00 Джаз Коло. Україна — наш дім, ч. 1
13.45 Історичні розвідки Володимира Дмитренка
14.00 Ювілейний концерт хору ім. Г. Верьовки під керівництвом А. Авдієвського, ч. 2
15.10 Апостольська нива Леоніда Тоцького

КАНАЛ «1+1»

06.00 ТСН
06.50 М/ф «Маша і Ведмідь»
07.00 Українські сенсації
08.00 Сніданок. Вихідний
09.00 Лотерея «Лото-забава»
09.40 Світ навиворіт-8
10.50 Новий інспектор Фреймут. Міста
12.10 Комедія «Слуга народу»
16.00 Комедія «Службовий роман»
19.30, 5.15 ТСН-тиждень
21.00 Мелодрама «Все одно ти будеш мій»
01.05 Аргумент кіно
01.45 Світське життя
02.35 Драма «Холодне літо 53-го»



04.45 Ескімоска-2: пригоди в Арктиці

15.50 Православний календар
16.00 М. Лукадо «Ти особливий». Вистава Київського академічного театру на Липках
16.55 Квиток у дитинство
17.40 Галерея образів. Катерина Білокур
17.50 Православний календар
18.00 Готична четвірка Хустщини
18.30 Д/ф «Сімдесятники. Володимир Дахно»
19.00 Новини. Культура. Дайджест
19.20 Світ у прямокутнику. Едуард Странадко
20.00 Туристичними стежками. Холодний Яр
20.10 Головна роль. 5 вечорів з франківцями. Зінаїда Цесаренко
21.00 Н. Птушка. «Різдвяні марення». Вистава Київського театру російської драми ім. Лесі Українки
23.30 Музика і музиканти. Від репетиції — до концерту Новини. Культура. Дайджест
00.00 Світ у прямокутнику. Планета Океанія Миколи Заваріки, ч. 1
00.50 Музей видатних діячів української культури. Михайло Драгоманов
01.10 Головна роль. Наталя Ворожбит
02.00 Ювілейний концерт хору ім. Г. Верьовки під керівництвом А. Авдієвського, ч. 2
03.10 Апостольська нива Леоніда Тоцького
03.50 Православний календар
04.00 «Віденський вальс». Вистава та її історія на сцені Національної опери України

СТБ

06.55 Все буде добре!
09.00 Все буде смачно!
09.55 Т/с «Коли ми вдома»
13.40 МастерШеф-6
19.00 Битва екстрасенсів-16
21.15 Один за всіх

ІНТЕР

07.10 Х/ф «Соляний принц»
09.00 Готуємо разом
10.00 Орел і решка. Навколосвітня подорож
11.00 Орел і решка. Шопінг
12.00 Навколо М
13.00 Добрий вечір на «Інтері»
14.00 Х/ф «Сусіди по розлученню»
16.00 Т/с «Полуничний рай»
20.00, 4.40 Подорожі тижня
21.30 Великий бокс з В. Ломаченком та О. Усиком
01.30 Х/ф «Врятувати рядового Раяна»

06.00, 9.30, 1.00, 2.00, 4.00, 5.00 Час: Важливо
06.15, 21.00, 1.15 Час: підсумки тижня
06.25, 18.10, 0.20 Велика політика
06.55, 1.55 Огляд преси
07.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 22.00, 00.00 Час новин
07.30 Суперкнига
07.50, 8.25, 22.15, 0.15 Бізнес-час
08.10 Гра інтересів

22.25 Х-Фактор-7. Гала-концерт. Оголошення переможця

ТОНІС

06.10 Х/ф «Веселі хлопці»
07.50 Натхнення
09.50 Мова тварин
11.00 Щоденники Другої світової війни: день за днем
13.35 Будьте здорові!
14.00 Теєп-клуб
15.05 Життя в цифрі
15.30 Соціальний статус: ваша пенсія
16.05 Мелодія двох сердець
20.20 Кумири
20.40 Світські хроніки
21.05 Шеф-кухар країни
21.45 Євромакс
22.10 Х/ф «Мама Рома»
00.15 Щоденники Червоного Черевичка
01.30 Ніч чорних краваток
02.30 Життя на Вершині
03.00 Вихідний, після опівночі
03.55 Х/ф «Єсенія»

КАНАЛ «2+2»

06.00 М/ф
08.00 Маски-шоу
09.00 Бушидо
10.35, 16.00 Роби бізнес
11.00 Люстратор 7.62
12.00 Люстратор. Спецпроект
13.00 Секретні матеріали
14.00 Цілком таємно
15.00 Дембель
16.25 Х/ф «Конан Варвар»
18.45 Х/ф «РЕД-2»
20.55 Х/ф «Морська пригода»
22.45 Х/ф «Справжнє правосуддя: смертельне правосуддя»
00.25 Х/ф «Королівство вікінгів»
02.45 Х/ф «Гетьманські клейноди»

ФУТБОЛ

06.00, 8.00, 18.15, 5.15 Топ-матч
06.10 «Росія» — «Уельс». УЄФА Євро-2016
08.10 «Румунія» — «Албанія». УЄФА Євро-2016

КАНАЛ «УКРАЇНА»

06.50 Події
07.30 Зоряний шлях
09.15 Х/ф «Арифметика підлістї»
11.10 Т/с «Листи з минулого»
15.10 Х/ф «Кульбаба»

17.00, 20.00 Т/с «Мій улюблений геній»
19.00, 5.50 Події тижня
22.00 Т/с «Квиток на двоох»
02.00 Т/с «Співачка і доля»

08.30, 3.15 Феєрія мандрів
09.10 Мотор
09.20 Автопілот-тест
09.25 Технопарк
10.10 Кордон держави
10.25 Будемо жити
10.40 Драйв
11.10 Рандеву
12.15 Сімейні зустрічі
12.40 Прес-конференція щодо ситуації у зоні АТО
13.10 Модне здоров'я
13.35 Ваш лікар
14.10 Агрокраїна

ЄВРОСПОРТ

04.00, 9.30 Фрістайл. Кубок світу
05.00, 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 13.30, 14.00, 14.30, 15.00, 15.30, 16.00, 18.00, 21.15, 21.45, 22.45, 23.15, 23.45 Біатлон. Кубок світу
08.00, 8.45, 16.30, 17.15, 1.15

ICTV

06.45 Факти
07.10 Що? Де? Коли?
08.15 Зірка YouTube
09.40 Дивитись усім!
11.20 Краще не повторюй!
12.20, 13.00 Х/ф «Повернення героя»
12.45 Факти. День
14.50 Х/ф «Командос»
16.40 Х/ф «Механік-2»
18.45 Факти тижня
20.25 Х/ф «Захисник»
22.15 Х/ф «План втечі»
00.25 Х/ф «Червона спека»
02.20 Т/с «Морська поліція. Лос-Анджелес»
03.05 Провокатор

14.30 Діалоги з Патріархом
15.15 П'ятий поверх
16.05 В кабінетах
16.30 Акцент
17.10 «За Чай.com»
19.25 Невигадані історії
20.00 Д/ф «Шимон Перес — людина з майбутнього»
21.40, 3.00 Час-Тіме
22.30 Д/ф «Окупація»
23.20 Фінансовий тиждень
02.15, 5.15 Машина часу
03.35 Не перший погляд
04.15 Кіно з Я. Соколовою

Гірські лижі. Кубок світу
10.45, 11.30, 18.30, 19.15 Стрибки з трампліна. Кубок світу
12.30, 20.15, 0.15 Стрибки з трампліна. Турне 4-х трамплінів. Огляд

МЕГА

06.00 Бандитський Київ
06.40 Брама часу
08.20 У пошуках істини
10.00 Різдво в кожному з нас
11.50 Подорожі з Ісусом
12.40 Таємниця Джоконди
13.40 Кібервійни
14.40 Загадки планети
16.30 Океан «Вет»
18.20 Прихована реальність
21.00 Ісус: таємниче життя
22.40 Хрест у мистецтві
23.40 Україна: забута історія

К1

05.10 Рецепти щастя. Нова історія
05.50 Спеція
06.30 TOP SHOP
07.30, 8.35 М/ф
08.00 Чи знаєте ви, що...
10.10 Х/ф «Літаком, поїздом, автомобілем»
12.00 Т/с «H₂O: просто додай води»
13.25, 14.25 Орел і решка

НОВИЙ КАНАЛ

03.00 Зона ночі
04.35 Абзац
05.25, 6.45 Kids Time
05.30 М/с «Пінгвіни Мадагаскару»
06.50 Т/с «Пригоди Мерліна»
11.05 Х/ф «Гарфілд: історія двох кішечок»
12.45 Х/ф «Історія Попелюшки»



14.40 Х/ф «Крок вперед-4»
16.40 Х/ф «Крок вперед-5: все або нічого»
18.50 Х/ф «Віталь року»
21.00 Х/ф «Вільні»
23.05 Х/ф «Керрі»
01.05 Х/ф «Ніхто не знає про секс-2»

20.00 Х/ф «Мишаче полювання»
22.00 Вечірній квартал
00.00 КВК
02.10 Х/ф «Цвинтар домашніх тварин»
03.50 Нічне життя

ТЕТ

06.00 Малюта-твійнята
06.45 М/с «Козака. Футбол»
07.10 Байдиківка
07.35 М/с «Дора і друзі. Пригоди в місті»
08.00 МультМікс
09.15 М/с «Дора-мандрівниця»
09.45 М/ф «Ведмеді-сусіди. На порятунк!»
11.35 М/ф «Школа монстрів: химерна суміш»
12.55 Х/ф «Крріш-3»
15.45 Віталька
16.45, 18.50 Країна У
17.45, 21.00 Одного разу під Полтавою
19.55 Казки У
22.00 Розсміши коміка
23.00 ООН
00.00 Х/ф «Кохання-зітхання-2»
01.55 Теорія зради
02.50 БарДак
03.55 Т/с «Щоденники Темного»
05.00 У ТЕТА тато!
05.25 М/с «Лис Микита»

Україна молода

ГОЛОВНА ЛІНІЯ ПОЛІТИКА ЕКОНОМІКА СУСПІЛЬСТВО ІСТОРІЯ ЗДОРОВ'Я КУЛЬТУРА

У БРИТАНІЇ ПОЧАВСЯ РЕФЕРЕНДУМ ПРО ВИХІД КРАЇНИ З ЄВРОСОЮЗУ

У Великобританії почалося голосування на референдумі, який повинен визначити подальшу долю членства країни в ЄС. >>>

ПОЛІТИКА

Чим багаті: Україна як сировинний придаток Європи
Львів українські династії тішать появою значної кількості нових брендів, що прокладають собі шлях на міжнародний ринок.

Довідатися про умови розміщення реклами в «УМ» можна на:

www.umoloda.kiev.ua

■ ВІДДІЛ КАДРІВ

«Італійське дербі» в Страсбурзі

В Європарламенті попрощалися з Мартіном Шульцем і чекають на його наступника

Олег БОРОВСЬКИЙ

Голова Європарламенту Мартін Шульц у середу виступив із прощальною промовою в сесійній залі парламенту в Страсбурзі, повідомляє «Євроньюз». Він залишає свою посаду в січні, щоб узяти участь у виборах до Бундестагу наступного року. Шульц іде з посади у нелегкий для Євросоюзу час. Ось що він заявив під час виступу: «Ця транснаціональна демократія зараз перебуває у великій небезпеці. Всюди на континенті прихильників розколу й ультра націоналістів дедалі більше, вони налаштовують людей одне проти одного. Я докладу всіх зусиль для боротьби з цією ненавистю в майбутньому, незалежно від того, в якому місці я буду».

Соціал-демократ Мартін Шульц, який очолював Європарламент упродовж п'яти років (а це два 2,5-річні терміни), залишає посаду і повертається до німецької політики. Європейський важкоавіаційний Шульц, вся кар'єра якого була між Брюсселем і Страсбургом, стане кандидатом від соціал-демократів у землі Північний Рейн-Вестфалія на парламентських виборах наступного року. Він може навіть скласти конкуренцію Ангелі Меркель, яка претендує на четвертий канцлерський термін.

Відтак перегони за пост президента Європарламенту розпочалися. Основні політичні фракції висунули своїх кандидатів. Антоніо Таяні є представником Народної партії, інший італієць, Джанні Піттелла, захищатиме кольори соціал-демократів. Бельгійка Хельга Стівенс боротиметься за цей пост від фракції консерваторів і реформістів, і нарешті Європейські об'єднані ліві підтримують ще одну представницю Італії — Елеонору Форенцу. Але, окрім усіх цих кандидатів, є ще й колишній прем'єр-міністр Бельгії Гі Верхофстадт. Голова фракції лібералів офіційно не висунув свою кандидатуру, але його часто називають компромісним кандидатом. Ці вибори дійсно можуть покласти край традиції, за якою крісло голови Європарламенту дістається або соціал-демократу, або християнському демократу.

Можливий розкол між найбільшими фракціями ускладнить процес ухвалення рішень, що, у свою чергу, підживить ґрунт для євроскептиків — Партії незалежності Об'єднаного Королівства, французького «Національного фронту», італійського руху «5 зірок».

«Для нас традиційною є угода з соціалістами, лібералами. І ми побачимо щодо «зелених». Ось як виглядає традиційна мережа й традиційний альянс», — вважає італієць Антоніо Таяні, кандидат на посаду керівника Європарламенту від правоцентристської Народної партії, яка є найбільшою фракцією Європарламенту. Шанси Таяні зайняти це крісло є високими. Однак у цьому разі порушиться політичний баланс, оскільки Єврокомісію і Раду ЄС очолюють його однопартійці.

Вибори відбудуться 17 січня наступного року. Переможець повинен здобути більшість голосів від усіх політичних партій. Оскільки серед претендентів переважають італійці, то оглядачі вже назвали виборчий процес у Європарламенті «італійським дербі».



Найбільші шанси має Антоніо Таяні.

■ ТЕХНОЛОГІЇ

Дороговказ з орбіти

Запрацювала європейська система супутникової навігації Galileo, яка є точнішою за російський і американський аналоги

Ігор ВІТОВИЧ

Учора розпочала надавати перші послуги європейська система супутникової навігації Galileo, повідомляє на своєму сайті Єврокомісія. Наразі йдеться лише про підтримку надзвичайних операцій на морі або в горах. Проте згодом система надаватиме послуги й цивільному населенню. Для звичайних користувачів навігація буде зручнішою: вказуватиме місцезнаходження у 10 разів точніше, ніж уже діючі на цей час аналогічні служби — американська Система глобального позиціонування GPS чи російська GLONASS. До 2020 року на орбіту буде виведено 30 супутників, після цього система запрацює на повну потужність.

Глобальні системи супутникової навігації вже мають надзвичайно широке застосування, є невід'ємним елементом управління автомобілями, присутні майже в кожному смартфоні. Розробники Galileo обіцяють, що ця система буде набагато точнішою від американського та російського конкурентів завдяки годинниковим механізмам, які відміряють час із запізненням на одну секунду на кілька мільйонів років. У загальнодоступній побутовій версії точність визначення місцезнаходження становитиме один метр, у комерційній версії — один сантиметр.

Згадані 30 супутників системи перебуватимуть на навколосезних орбітах на висоті 23 222 кілометри. 24 із них будуть діючими, а шість — резервними. У кожному з цих супутників масою 675 кілограмів будуть встановлені два рубінові атомні годинники та два пасивні водневі годинники. На цей час на орбіті вже перебувають 18 супутників системи Galileo. Розмір кожного з них — 2,7 на 1,2 і на 1,1 метра. А його сонячні електричні батареї мають розмах крил у 18,7 метра і виробляють 1,5 кіловата енергії.

Збільшення точності визначення позиціонування в 10 разів дозволить розвивати нові технології, які базуються на точному визначенні місця перебування, як-то автомобілі без водія, складні з'єднання чи міські послуги, повідомив заступник голови Єврокомісії у справах енергетичного союзу Марош Шефчович.

Великою перевагою у боротьбі



До 2020 року на орбіту буде виведено 30 супутників, після цього система запрацює на повну потужність.

Galileo за лідерство на світовому ринку також має бути значно сильніший сигнал. Його можна буде приймати навіть у великих будинках із товстими стінами чи в тунелях, а рятувальні акції високо у горах, де часто зникає сигнал існуючих систем, буде значно легше проводити.

На думку єврокомісара у справах внутрішнього ринку, промисловості, підприємництва та середніх підприємств Ельжбети Бенквоської, «запуск перших послуг системи Galileo є важливим досягненням для Європи і першим проявом реалізації нашої найновішої космічної стратегії». Єврокомісар наголосила, що такої технологічної досконалості та рівня наука, такого рівня якості жодна країна Європи не досягла б, якби діяла поодиноко.

Оголошення початку надання перших послуг означає, що супутникова інфраструктура та наземні системи готові до роботи. Коли 17 років тому проект Galileo лише започатковували, то передбачалося його введення в дію 2008 року, а вартість реалізації обраховувалася в 10 млрд. євро. Сама ідея проекту зародилася ще у 80-х роках

XX століття. Окрім країн ЄС, до робіт над проектом приєдналися Ізраїль, Марокко, Норвегія, Швейцарія та Україна. Певний час співпрацював і Китай, але 2006 року китайці вирішили розвивати свій власний проект Beidou. Розбудова системи значно відстала від графіку у зв'язку з технічними проблемами при будівництві супутників та необхідністю пристосування європейського космічного центру в Французькій Гайані до російських ракет-носіїв «Союз». Також проблемою виявився тиск США, які не бажали, щоб супутники Galileo використовували ту ж частоту, що і GPS. У підсумку узгодили, що кожна з систем використовуватиме власну частоту, завдяки чому збій однієї не впливатиме на функціонування іншої.

Системи супутникової навігації використовуються у багатьох галузях економіки. За підрахунками, 6-7 відсотків ВВП Євросоюзу залежить від застосування супутникової навігації, а вартість самого ринку супутникових технологій становить 124 млрд. євро. Завдяки системі Galileo його вартість до 2020 року зросте до 250 млрд. євро. ■

■ СУД ТА ДІЛО

Опера у камерному виконанні

Монсеррат Кабальє отримала тюремний строк

Олег БОРОВСЬКИЙ

Суд Барселони засудив іспанську оперну співачку Монсеррат Кабальє до шести місяців в'язниці та штрафу в 255 тисяч євро за ухилення від сплати податків на суму понад 508 тисяч євро, повідомляє «Європа Пресс». Не платити податки їй дозволяло формальне проживання в Андоррі. Зазначається, що під час судових слухань оперна діва визнала свою вину через відеозв'язок, оскільки особисто не змогла взяти участь у засіданні з огляду на стан здоров'я.



Монсеррат Кабальє визнала свою вину.

Визнання провини та незадовільний стан здоров'я дозволять 82-річній Ка-

бальє відбувати строк умовно. Тож за ґрати оперна діва все ж не потрапить.

Прокуратура Барселони у квітні 2014 року зазірнула співачку в ухилення від сплати податків на більш ніж 500 тисяч євро. Згідно з матеріалами слідства, Монсеррат Кабальє приховувала свої гонорари в Андоррі, де взагалі не існує податків, ухиляючись таки чином від сплати їх в Іспанії. Зазначається, що контракти на виступи співачки також були оформлені в Андоррі, в той час як більшість часу вона мешкала в Іспанії.

Монсеррат Кабальє відома у всьому світі своєю технікою бельканто. За свої заслуги нагороджена Великим хрестом ордену «За заслуги перед Італійською Республікою», французьким Орден мистецтв і літератури, російським орденом Дружби, українським орденом Княгині Ольги та орденом Пошани. ■

■ ДО ДАТИ

Як на «Часослова» іменини

Перша друкована православна книга Київщини у грудні святкує своє 400-річчя

Людмила ЧЕЧЕЛЬ

Православний друкований «Часослов» у грудні святкує своє 400-річчя. Книгу випустила друкарня Києво-Печерської лаври, яку заснували роком раніше. Керував Лаврою на той час архімандрит Єлисей Плетенецький. На жодному із примірників, які дійшли до наших днів, не збереглися титульні аркуші. Але більшість істориків сходяться на думці, що «Часослов» почали друкувати у другій половині 1616 року і завершили 30 грудня того ж року. Головним помічником архімандрита у роботі над «Часословом» став Захарія Копистенський. Саме він написав другу після Плетенецького передмову до книги. Роботу над гравюрами виконав Павло Беринда. Особливістю «Часослова» є вміщені в нього піснеспіви Антонію та Феодосію Печерським, княгині Ользі, князям Володимирі, Борису та Глібу, митрополитам київським Петру та Олексію.

Церковна книга як підручник

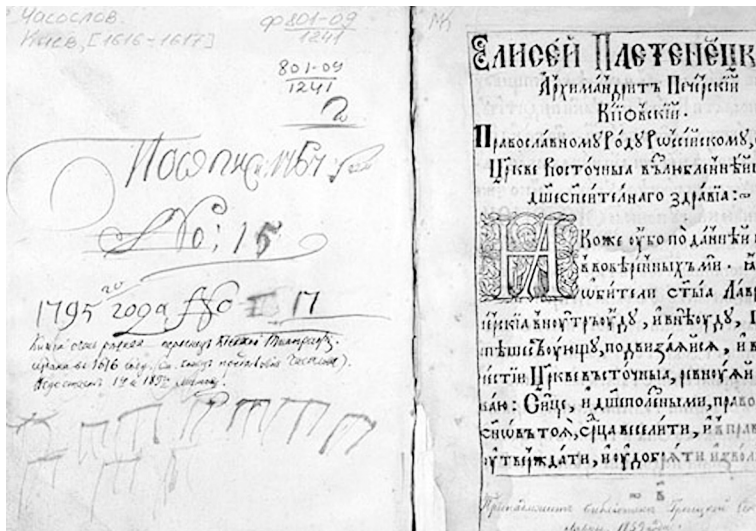
«Слов'янські друки починаються майже одночасно із винайденням друкарства у Європі», — каже доктор богословських наук, доктор мистецтвознавства, професор історії культури Українського вільного університету у Мюнхені Дмитро Степовик.

«Особливістю «Часослова» 1616 року є те, що там вміщені також окремі богослужбові тексти українським святым», — розповів Олександр Мирончук, декан богословського факультету та доцент кафедри біблістики Київської православної богословської академії, заступник голови та редактор Видавничого управління УПЦ Київського патріархату. «Часослов» є

також пам'яткою історії української мови, зокрема релігійного стилю. Книга містить тексти із Біблії та Псалтиря. Також є історичні свідчення, що «Часослов» довгий час виконував функції підручника.

Відмовився присягати на вірність московському царю

Важливою для роботи лаврської друкарні стала папірня у Радомишлі — одна з перших в Україні фабрика з виробництва паперу для потреб православного книгодрукарства. Вона була заснована у 1612 році відомим релігійним та громадським діячем того часу, просвітителем архімандритом Єлисеєм Плетенецьким. До того подібні фабрики існували в Україні лише в



«Часослов». Фото з сайта newsru.ua.

Острозі та Львові, але обслуговували переважно католицьке книгодрукування.

«Часослов» надруковано на папері Радомишльської папірні, яка поставляла папір для Києво-Печерської лаври», — розповіла на нещодавніх урочистостях з нагоди 400-річчя першої православної книги Київщини у замку-музеї «Радомисль» його фундатор Ольга Богомолець. Друк книги дозволяв, по-перше, стандартизувати рівень освіти, по-друге — зробити її масовим явищем. За словами Ольги Богомолець, 100 примірників на той час (а саме таким накладом вийшов «Часослов») — це велика цифра, адже книги були рукописними, і друк «Часослова»

став проривом у просвітництво і культуру. «Часослов» був головною книгою для священнослужителів того часу.

Через часті набіги татар монахи збудували папірню у вигляді фортеці на підземній скелі. Місце було обране таким чином, щоб вона з усіх боків була оточена водою — монахи потурбувались про повну безпеку виробничого процесу. Першим керівником радомишльської папірні став лаврський економ, ієромонах Пантелеймон Кохановський. Про нього відомо тільки те, що в нього була добра освіта, що він редагував збірку історичних хронік «Синопис», а в 1654 році відмовився присягати на вірність московському царю.

Повинні знати свою правдиву історію

Нині, через понад три століття, Радомишль знову стає одним з осередків духовності, який поширює знання про історію віри українців по всьому світу. За 5 років понад 120 тисяч туристів як з України, так і з країн близького та далекого зарубіжжя відвідали Музей української домашньої ікони.

Папір для «Часослова» та наступних книг до Києва спеціально доставляли водним шляхом із Радомишля. У XVII—XVIII століттях, у часи Руїни, папірня була зруйнована, а на її фундаменті наприкінці XIX століття збудовано млин. Завдяки старанням фундатора комплексу Ольги Богомолець зруйнована свого часу папірня відновила свою діяльність у 2012 році.

Тепер кожен, хто приїздить до замку-музею «Радомисль» і його папірні, може власноруч виготовити листочок паперу і надрукувати на ньому молитву. Ще можна оглянути музейну експозицію ікон, яка складається із понад п'яти тисяч ікон XVII—XXI століть з усіх регіонів України.

У день відзначення 400-річчя «Часослова» предстоятель Київського патріархату Філарет в «Радомислі» сказав: «Історію можна викладати фальшиво, і нам таку історію придумали. Але ми повинні знати свою правдиву історію України. І саме музеї нам дають підґрунтя для правдивої історії. І люди, які відвідують музеї, повинні знати, чим жили наші предки, що вони робили і що вони нам залишили». ■

Наталка КАПУСТЯНСЬКА

Дитяча письменниця, поет-пісняр, автор та виконавець Світлана Касьяненко створила 130 різножанрових піснених творів. А ще у грудні відбулася 90-та поїздка мобільної концертної волонтерської групи «Вольниця», учасником якої вона є, в зону АТО. І зовсім нещодавно в Українському домі у Києві Світлана презентувала сольну програму.

Її «Солдатський марш» звучить у виконанні артиста Академічного ансамблю пісні й танцю державної прикордонної служби України Володимира Стельмаха. Музичну виставу для дітей «Бджілка-трудівниця» відтворює Народний художній колектив, вокально-хореографічний ансамбль «Зернятко». Після виконання пісень «Він — солдат», «Вставай», «Молитва за Україну» слухачі аплодують кілька разів стоячи: адже вони пронизані таким людським болем та переживанням, обуренням та боротьбою, внутрішньою нескореністю та сміливістю, що дехто з глядачів не може стримати сліз.

■ Світлано, вашу пісню «Він — солдат» дуже полюбили солдати. Як народилась ця пісня?

— Вона написана через байдужих та черствих українців. Коли я побачила, що Україну виборюють одиниці, а переважна більшість робить вигляд, що горе їм не стосується, коли відчула непробудну людську сірість, а в декого чорну ненавистність, я закричала до людей піснею. Та так, щоб у них волосся дибки стало! *Він твій син! Він твій брат! Сто разів проданий, зраджений, злитий — він простий український солдат!*

■ Які пісні ще подобаються солдатам? Чи читаете їм свої поезії?

— Із задоволенням слухають «Козацька-батальйонна», «У п'ятому куті», «Сльоза полковника Сухини», «Вставай!»... А поезій на війні не читаю, залишаю цю місію для поета Леоніда Логвиненка з Харкова. Він це робить майстерно.

■ ДІЙОВІ ОСОБИ

Світлана Касьяненко: Теплі відгуки — то золоті відсотки

Авторка та виконавиця пісень дарує свою творчість захисникам на передовій



Світлана Касьяненко. Фото з власного архіву.

■ Чому вам захотілось займатись волонтерською роботою? Сиділи собі б під теплим пледом?..

— Волонтеркою я стала ще на Майдані. Треба було обігріти якимось людей, що приїхали боротися з усіх куточків країни. Тож вела їх додому, аби покупилися, випрали закіптюжені речі. У травні 2014 року спробували зробити перші поїздки і концерти з харків'янином Костянтином Олійником, відомим як «трубач Майдану». Удвох ми могли дати доб-

ротний концерт. Потім до нас долучилися науковець, фізик Леонід Оніщенко та заслужений журналіст України, поет, автор декількох збірок поезій та двох книг про війну, кореспондент газети «Сільські вісті» Леонід Логвиненко. А у складі «Вольниці» за два роки їздили підтримувати бійців більше 30 людей: артисти, волонтери, журналісти, фотографи.

У перший рік війни ми за поїздками не бачили світу Божого. Костянтин Олійник у Дебальцево їздив сам... аби нікого не наражати на біду, ще й по два рази на тиждень! Його поїздки були дуже небезпечними і виснажливими...

■ Думаю, психологічно важко відвідувати місця, де точиться війна? А жінці тим паче...

— Про горе, свої страхи та пережиті з певних причин не хочеться говорити. Ми, волонтери, відчуваємо себе вже «вигорілими»... У душі переплелися горе, зрада, патріотизм, недалекість, тупість, цинізм, любов, біль, глухоніма сліпота та байдужість людей... Зараз їздиво рідко — все змінилось: і голодних немає, і голих не бачили... Спочатку було інакше — воювали діти, і було соромно дивитися їм в очі. Іду після концертів у автобусі, а їхні очі випливають перед моїх очей, тож дивлюся у вікно і плачу... Нині це змінилось: воюють дорослі чоловіки, які знають, чому вони там. А ще я впевнена, що такі, як тепер, не будуть виконувати злочинні накази. Бачу їх, відчуваю і

оцінюю по-собі: зі мною ніхто ніколи не домовився — якщо треба буде, виберу смерть.

■ Світлано, що вас змушує знову і знову їхати до глядачів на передову?

— Постійно доводиться перевтілюватися: виступ перед малечю у бібліотеці, потім перед студентами у виші, перед бійцями. Це треба ходити на роботу, писати пісні. А ще й, коли пора, мамі треба город посадити, щоразу вигулювати песика, доглядати за квітами (їх у мене 120 горщиків). Та й про себе не слід забувати, аби марку тримати.

Але телефонують і просять приїхати. Я не можу відмовити. Звісно, мені б хотілося кожному захиснику подарувати по свіжій футболочці, своїй їм просто іноді ніде випрати, чи новорічних добреніків. Шкода, просити не вмію і в ломбард власні речі для цього не понесу. До того ж, ті, хто не вміє робити добрі справи, знають таке «чарівне слово», після якого й передихнути важко, не те, що прохати про допомогу. Немов підрізають крила... У такі хвилини страшенно обурена, бурчу.

Аж раптом дзвінок: «Пані Світлано, мій бєць загубив ваш оберіг, у нього шок... Він вірив у його силу». Як не поїхати, не відвезти новий оберіг?!

До речі, у мене хвора мама, якій не можна нервувати. Я півтора року їй не говорила про поїздки. А потім «добрі люди» «допомогли»...

■ Коли повертаєтесь з передової, про що думаєте?

— Думаю, що їду востаннє. Потім відлежуся, відійду, перегляну фото, відео... Тоді пролунає телефонний дзвінок: «Треба нагородити срібним тризубом «Народний герой» і посипати про них...» І через тиждень я вже знову там. Та хоч де б подорожувала і що б робила, у душі нуртують нові пісенні рими... Створювати пісню — велика насолода. А теплі відгуки виконавців та шанувальників — то золоті відсотки, що сторичею повертаються, як кораблі моїх думок... ■



«Спочатку я був налаштований дуже скептично, оскільки боявся, що відеоповтори вплинуть на хід гри. Але під час тестування зрозумів, що це не так. Упродовж найближчого часу ми плануємо тестувати систему, а у березні 2018 року приймемо остаточне рішення. Сподіваюся, що відеорефері працюватимуть уже на найближчому чемпіонаті світу».

Григорій ХАТА

■ БАСКЕТБОЛ

Із новим тренером — за старим маршрутом

Навчивши «Будівельник» перемагати чинного чемпіона, Євген Мурзін — головний тренер національної чоловічої збірної — вирушив на стажування до США

Поява перед стартом сезону на посту головного тренера «Будівельника» Євгена Мурзіна виглядала доволі несподівано, адже поєднувати роботу в національній збірній та команді з чемпіонськими амбіціями погодиться далеко не кожен спеціаліст, навіть із величезним досвідом.

Утім, як виявилось, його перебування на тренерському містку столичного клубу не передбачало тривалої співпраці. Пропрацювавши кілька місяців з «будівельниками», поставивши, так би мовити, ім'я, талановитий наставник здав пост іншому тренеру — Володимир Ковалю, під орудою котрого, власне, «Будка» й готувалася до поточного сезону. За словами президента «Гладиаторів» Богдана Гулямова, такою була його усна домовленість з очільником Федерації баскетболу України Михайлом Бродським. «Ми задалегідь домовилися з ФБУ про такий розвиток подій. Тепер Євген Мурзін повністю сконцентрується на своїй роботі у збірній. А ми дякуємо за співпрацю й продовжуємо боротьбу за перше місце», — уточнив деталі генеральний директор «Будівельника» В'ячеслав Євстратенко.

Примітно, що попросився з «будівельниками» Мурзін одразу після їхньої знакової перемоги над лідером чемпіонату — «Хіміком», котрого столичні баскетболісти переграли в Южному з переважним рахунком — 70:49. На останній своїй прес-конференції у якості головного тренера «Будки» Євген Мурзін так проко-

■ ЖЕРЕБ

Після жеребкування чоловічого Євробаскету-2017 своїх суперників на груповому етапі фінальної частини чемпіонату континенту дізналася й наша жіноча збірна. Наступного року в чеському місті Градець-Кралове підопічні Володимира Холопова змагатимуться з господарками турніру, а також командами Іспанії та Угорщини.

ментував тріумф над «хіміками»: «У грі першого кола ми програли супернику 21 очко. Але ми працювали. У нас змінився склад, з'явилися хороші гравці. Тому, вважаю, нашу перемогу цілком заслуженою — «Будівельник» був кращим за всіма показниками — триочковими кидками, передачами, втратами, перехопленнями, відсотком влучань».

Цікаво, що гру киян у Южному зробили гравці «з лави» — американці Дугат та Стефанс, а також український литовець Михайло Анісімов. Що ж, те-



Чинний чемпіон України — «Хімік», на відміну від внутрішньої першості, в Лізі чемпіонів матчі програє один за одним.
Фото з сайту БК «Хімік».

пер «Гладиаторам» доведеться підтверджувати свій високий клас та чемпіонські амбіції в суперлізі без Мурзіна, котрий, як відзначає прес-служба ФБУ, найближчим часом вирушає на

стажування до США. Відзначимо, що за набраними очками лідером чемпіонату України є саме «Будівельник», хоча за кількістю втрачених балів першим залишається «Хімік», у па-

■ ТАБЛО

Чемпіонат України. Чоловіки. Суперліга. «Волиньбаскет» — «Запоріжжя» — 56:73, «Хімік» — «Будівельник» — 49:70, «Кремінь» — «Миколаїв» — 66:63, БІПА — «Черкаські мавпи» — 83:58, «Політехнік» — «Кривбас» — 77:88.

Турнірні становища: «Будівельник» — 13 перемог/4 поразки, «Хімік» — 13/2, «Дніпро» — 11/5, БІПА — 10/7, «Кривбас» — 10/5, «Запоріжжя» — 9/7, «Миколаїв» — 7/10, «Черкаські мавпи» — 7/9, «Кремінь» — 4/12, «Волиньбаскет» — 3/12, «Політехнік» — 1/15.

Ліга чемпіонів. Чоловіки. Груповий етап. Група В.

9-й тур. «Хімік» (Україна) — «Ле Ман» (Франція) — 59:82 (15:19, 14:24, 14:17, 16:22); Петров (15), Сміт (13) — Яру (16), Конате (15)).

Турнірні становища: «Ле Ман» — 7/2, «Карсіяка», «Венеція» — 6/3, «Катая» — 5/4, «Автодор», «Орадеа» — 4/5, «Маккабі» — 3/6, «Хімік» — 1/8.

сиві котрого лише дві поразки (у киян — чотири). Зовсім іншу статистичну історію чинний чемпіон країни має в Лізі чемпіонів, де підопічні Віталія Степановського програли вісім з дев'яти матчів групового раунду. Минулої середи вдома «Хімік» поступився лідеру групи французькому «Ле Ману» й залишився на останньому місці у своєму октеті. Бодай якийсь покращити невтішну статистику южненці зможуть у наступному турі, коли завітають у гості до «Венеції», в протистоянні з якою український чемпіон виборів наразі єдиною своєю перемогою в ЛЧ. ■

Григорій ХАТА

■ ФУТБОЛ

На «сході» нової епохи

На клубному ЧС у Японії місцева команда вперше пробилася до фіналу турніру, а суддя вперше в матчі міжнародного рівня використав відеоповтор



Карім Бензема вивів «Реал» до фіналу клубного чемпіонату світу-2016.
Фото з сайту fifa.com.

волеми прийомом у штрафній зоні, відтак змушений призначити пенальті у ворота колумбійського клубу. У підсумку забитий із «позначки» гол приніс перемогу в матчі японському клубу, хоча загалом господарі поля тричі змушували капітулювати голкіпера «Атлетико Насьйональ».

Примітно, що до цього моменту жодній із японських команд не вдавалося доходити до фіналу клубного чемпіонату

■ ТАБЛО

Клубний чемпіонат світу (Японія). Півфінали. «Америка» (Мексика) — «Реал» (Іспанія) — 0:2 (Бензема, 45; К. Роналдо, 90+3), «Атлетико Насьйональ» (Колумбія) — «Касіма» (Японія) — 0:3 (Дої, 33 (пен.); Ендо, 83; Сузукі, 85).

Чвертьфінали. «Чонбук» (Південна Корея) — «Америка» — 1:2, «Мамелоді» (ПАР) — «Касіма» — 0:2.

Плей-оф. «Касіма» — «Окленд» (Нова Зеландія) — 2:1.

■ ВИЗНАННЯ

Святуючи 25-ту річницю свого створення, Федерація футболу України організувала прем'єрну церемонію відзначення кращих в Україні гравців року, що минає. Нагороду кращого футболіста 2016-го отримав Андрій Ярмоленко. Кращим тренером року за версією ФФУ став наставник «Зорі» Юрій Вернидуб.

До «збірної року» ввійшли: воротар — П'ятов («Шахтар»), захисники — Ракицький, Срн (обидва — «Шахтар»), Хачеріді («Динамо»), Соболь («Зоря»); півзахисники: Степаненко, Фред, Коваленко, Марлос (усі — «Шахтар»), Ярмоленко («Динамо»); форвард — Мораес («Динамо»).

світу, котрий, відзначимо, проводиться з 2005 року. На домашньому «мундіалі» «Касіма» — як господар змагань, перша команда чемпіонату Японії — розпочала змагання з кваліфікаційної стадії, де за право грати в чвертьфіналі здолала новозеландський «Окленд» — переможця Ліги чемпіонів-2015/2016 Конфедерації футболу Океанії.

У наступному раунді японський колектив переграв найсильнішу команду Африки — «Мамелоді» з ПАР, а в півфіналі господарям клубного ЧС-2016 підкорився чинний володар Кубка Лібертадорес — колумбійський «Атлетико Насьйональ».

Свій заключний поєдинок на домашньому «мундіалі» «Касіма» зіграє з клубним чемпіоном Європи — мадридським «Реалом», який у 1/2 фіналу переграє мексиканську «Америку». Вочевидь, шансів на тріумфальне завершення турніру в господарів не так уже й багато. Як відзначив лідер титулованого мадридського клубу Кріштіану Роналдо, до Японії їхня команда прибула не відпочивати. Утім підтримка своїх уболівальників та домашній статус змагань усе ж залишають «Касімі» шанси на успіх у протистоянні з головним фаворитом турніру. ■

БАТЬКИ І ДІТИ

Багатші за королеву

У родині Бекхемів заробляють навіть діти

Аліса КВАЧ

Попри плітки жовтих табloidів, які час від часу намагаються «розлучити» Вікторію і Девіда Бекхемів, їхня родина протягом ось уже сімнадцяти років є взірцем стабільності і добропорядності. Яскравий доказ цього — четверо дітей Бекхемів, з якими родина проводить практично весь свій вільний час.

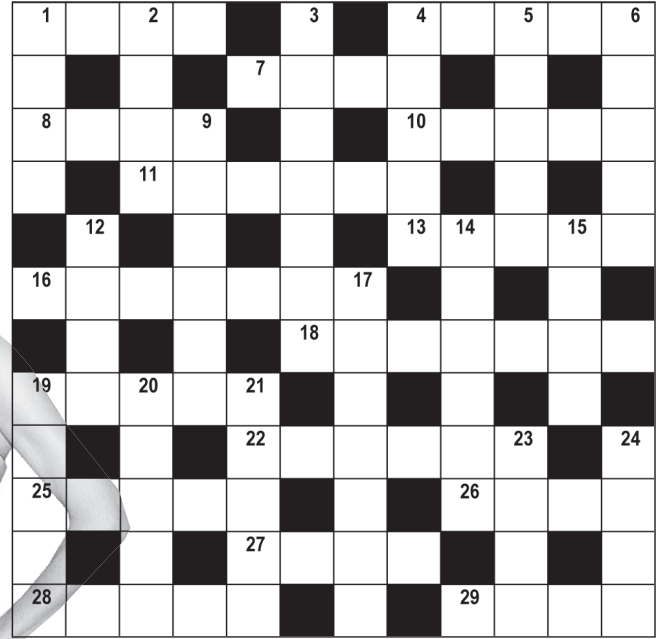
А де панує любов і злагода, а до того ще й творчість та креатив, там і гроші водяться. Як свідчать експерти фінансового видання Fortune, у цьому плані Бекхеми перемагали навіть королеву Великобританії: якщо статки Єлизавети II оцінюються у 340 мільйонів фунтів стерлінгів, то Вікторія і Девід, за останніми даними, заробили більше 500 мільйонів фунтів.

Це й не дивно, якщо брати до уваги, що в цій родині працюють практично усі, включно з дітьми. Вікторія після одруження спробувала себе в модельному бізнесі і тепер є одним із найуспішніших британських модельєрів, випускаючи власну лінію одягу. Девід після закінчення футбольної кар'єри також узявся за створення колекції, правда — чоловічого одягу. Крім того, його неодноразово називали іконою стилю, тому пропозиції для зйомок у рекламних кампаніях йому не бракує.

Щодо дітей, то старший син Бекхемів Бруклін теж залучався до реклами одягу, а тепер ви-

рішив опанувати професію фотографа. Його молодший брат Ромео досі успішно рекламує одяг для підлітків. А наймолодший із синів, 11-річний Круз, вирішив узяти приклад із мами і заспівав, уклавши угоду про співпрацю з менеджером Джастіна Бібера. Дебют вийшов багатообіцяючим — його пісню If Every Day Was Christmas («Якби щодня було Різдво») і вже зараз Вікі обмірковує ідею записати дует сина з відомою співачкою, однією із суддів британської версії шоу «Х-фактор» Ніколь Шерзінгер.

І навіть п'ятирічна Харпер не лише навчається та пробує себе в різних видах мистецтва, а й знімається для глянцю, відвідує мамині модні покази і є однією з найпопулярніших маленьких дівчаток у світі. За словами Вікторії, секрет їхнього успіху в тому, що для неї діти і Девід завжди були на першому місці. «Для мене найважливіше — щоб вони були щасливими, забезпеченими і впевненими в собі», — каже Вікі. І з нею важко не погодитися. ■



КРОСВОРД ВІД МАЛАНКИ №157

По горизонталі:

1. Відомий волонтер, экс-глава Луганської ОДА. 4. Угорський композитор, автор оперети «Циганське кохання». 7. Політична партія, одним із очільників якої є народний депутат Юрій Дерев'янка. 8. Ансамбль із трьох осіб. 10. Комаха, на яку міфічна богиня Афіна перетворила ткалю Арахну за неповагу до богів. 11. Знаменитий український актор, який перегравав у кіно практично усіх гетьманів. 13. Холодна страва із суміші нарізаних овочів та інших інгредієнтів. 16. «Мені відкрилась істина печальна: життя зникає, як ріка ...» (Ліна Костенко). 18. Шведський горілчаний бренд. 19. Позивний Штірліца у фільмі «Сімнадцять миттєвостей весни». 22. Турецький співак, пісні якого переспівували Філіпп Кіркоров та Віктор Павлік. 25. Рідке тісто із дріжджів, борошна і рідини, яке застосовують при випічці. 26. Верхній чоловічий одяг у Стародавній Греції та Римі. 27. Річка у Франції. 28. Гірськолижний курорт в італійських Альпах. 29. Головна думка твору.

По вертикалі:

1. Напис на зображенні, кадр з фільму. 2. Рушниця або гвинтівка часів Першої світової війни. 3. Ім'я матері Наталки Полтавки із однойменної драми Івана Котляревського.

4. Удар долонею по обличчю. 5. Чеський президент, на честь якого був перейменований бульвар Лепсе в столиці. 6. Шантаж, злочинне заволодіння чужим майном із застосуванням насильства і погроз. 9. Столиця Канади. 12. Спортивний мордобій. 14. Присмний запах. 15. Швидкий біг коня. 17. Атака судна шляхом зчеплення бортів і подальшого рукопашного бою. 19. «А та ..., суча дочка, розкудкудакалась, як вчочка. Енея не любила — страх!» (Іван Котляревський). 20. Стан зміненої свідомості. 21. «По всьому світу ... новина: Діва Марія сина родила» (колядка). 23. Північний вітер. 24. Незмінний атрибут ідеальні самообслуговування для набирання і перенесення страв. ■

Кросворд №153 від 9—10 грудня



ПОРАДИ АСТРОЛОГА

з 19 до 25 грудня

Овен (21.03—20.04). Ви займатиметеся справами, пов'язаними з іноземними партнерами та роботою. На цьому тижні ви можете розраховувати на удачу.

Дні: спр. — 19; неспр. — 21.

Телець (21.04—21.05). Ви познайомитеся з цікавими людьми, які впливатимуть на ваше подальше життя. Не варто розраховувати на визнання і любов.

Дні: спр. — 20; неспр. — 22.

Близнюки (22.05—21.06). Вирушаючи в подорож, проявіть особливу пильність на дорозі, відрадженьня. Багато цікавих людей увійде у ваше життя.

Дні: спр. — 25; неспр. — немає.

Рак (22.06—23.07). Від роботи очікуйте лише приємні сюрпризи, всі заплановані цілі буде досягнуто. У коханні можливі зміни.

Дні: спр. — 21; неспр. — 23.

Лев (24.07—23.08). Партнери почнуть проявляти невдоволення вашими діями. Незважаючи на досить вдалі моменти, робочі стосунки загостряться.

Дні: спр. — 23; неспр. — 25.

Діва (24.08—23.09). Ваших близьких і рідних очікують важкі та напружені часи, проявіть до них увагу і надайте допомогу.

Дні: спр. — 24; неспр. — 25.

Терези (24.09—23.10). Ви відчуватимете ейфорію впродовж усього місяця. Попереду приємні, цікаві й не менш вдалі поїздки, відрадженьня. Багато цікавих людей увійде у ваше життя.

Дні: спр. — 20; неспр. — 22.

Скорпіон (24.10—22.11). Поспішайте взяти участь у всіх пропозиціях, це принесе вам незрівнянне задоволення. Ви поринете назустріч своїм мріям.

Дні: спр. — 23; неспр. — 24.

Стрілець (23.11—21.12). У вас з'явиться багато нових планів та ідей, які вдасться успішно реалізувати. Можливі проблеми з друзями і покровителями.

Дні: спр. — 21; неспр. — 22.

Козеріг (22.12—20.01). Начальство поставить перед вами принципово нові цілі, з якими буде важко впоратися без сторонньої допомоги. Доведеться розраховуватися з боргами.

Дні: спр. — 23; неспр. — 25.

Водолій (21.01—19.02). Настає період компенсації: вам повернуть усі борги, але відповідні дії вимагатимуть і від вас.

Дні: спр. — 20; неспр. — 23.

Риби (20.02—20.03). У вирішенні сімейних проблем також допоможуть друзі. Головне — пам'ятати, що найважливішим принципом є взаємодопомога, проявіть увагу до оточуючих. Наприкінці тижня влаштуйте домашню вечірку.

Дні: спр. — 23; неспр. — 24.

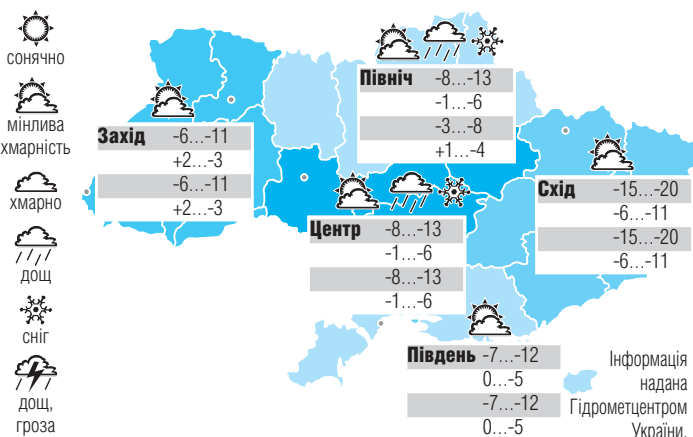
ПОГОДА

17 грудня за прогнозами синоптиків

Київ: хмарно з проясненнями, невеликий мокрий сніг. На дорогах місцями ожеледиця. Вітер західний, 5-10 м/с. Температура вночі -7...-9, удень 0...-2. Післязавтра вночі -4...-6, удень 0...-2.

Курорти Карпат: мінлива хмарність, без опадів. **Славське:** вночі -11...-13, удень 0...-2. **Яремче:** вночі -10...-12, удень -1...-3. **Міжгір'я:** вночі -12...-14, удень 0...-2. **Рахів:** вночі -11...-13, удень -1...+1.

15 грудня висота снігового покриву становила: **Славське** — 11 см, **Плай** — 13 см, **Міжгір'я** — 4 см, **Рахів** — 10 см, **Івано-Франківськ** — 4 см, **Яремче** — 7 см, **Пожежевська** — 4 см.



ПРИКОЛИ

Із розмови на Привозі:
— Кава — чорна смерть, м'ясо — жирна смерть, цукор — біла смерть. Скрізь одна смерть. Кажуть, що корисно тільки голодування!
— І після цього ви ще стверджуватимете, що в нашій країні не дбають про людей!

«Який букет, який післясмак! Урожай 2015 року. Мій улюблений!» — сказав Петро, допиваючи розсіл із банки з помідорами.

— Я їм нерозчинний цукор. Невже я через це товста?
— А де ти такий цукор береш?
— Так звичайний, просто він у згущеному молоці не розчиняється.

Маленьке місто — це коли особисто знаєш людей, яким адресовано написи на стінах, парканях і гаражах.

Чоловік дзвонить додому:
— Люба, я сьогодні не прийду додому, ми в Маріка в карти граємо.

Дружина, посміхнувшись, тишенько каже:
— Маріку, ти чув? Він у тебе в карти грає.

І тут Марік почав швидко збиратися додому.
— Ти ж сказав дружині, що у відрадженьні.
— Я у відрадженьні, але я знаю з ким він грає в карти!

Передплатні індекси: 60970, 1555

Наша адреса:

03047, Київ, пр. Перемоги, 50

Телефон для довідок:

т./ф.: (044) 454-84-92

Рекламне бюро:

т./ф.: (044) 454-88-86, reklama@umoloda.kiev.ua

Відділ реалізації:

т./ф.: (044) 454-84-41, sale@umoloda.kiev.ua

Коректорська група:

(044) 454-87-53

«УМ» в інтернеті: http://www.umoloda.kiev.ua

Відділи:

новин — 454-85-76, novyny@umoloda.kiev.ua;

права — leonov@umoloda.kiev.ua, 454-88-36;

міжнародної політики — svit@umoloda.kiev.ua, 454-88-25;

економіки — eko1@umoloda.kiev.ua, 454-86-39;

медицини — povny4@umoloda.kiev.ua, 454-85-99;

культури — culture@umoloda.kiev.ua, 454-87-96;

соціальних проблем — socium@umoloda.kiev.ua, 454-85-99;

спорту — sport@umoloda.kiev.ua, 454-87-93

Україна молода

Редактор Михайло Дорошенко

Засновник і видавець —

ПП «Україна молода»

Свідоцтво про реєстрацію:

КВ №3386 від 29.08.98

© Дорошенко М.І., 2013

При використанні наших публікацій посилання на «УМ» обов'язкове.

Рукописи не рецензуються і не повертаються.

Відповідальність за зміст реклами несе рекламодавець.

Комерційні публікації виходять під рубриками:

«Український виробник», «Позиція», «Банківська справа»,

«Фінансова експертиза», «Здоровенькі були!», «Це — працює!»,

«Знайомтеся — новинка», «Партнерство», «Програми»,

«Проекти», «Альма-матер», «Наша марка», «Продукт»,

«Протистояння», «Вітаємо», «Любов і шана».

Матеріали із позначкою © друкуються на правах реклами

Газета друкується

у видавництвах:

«Преса України» — у Києві

Зам. 3009162

«Видавничий дім

«Високий Замок» — у Львові

Зам. блок № 999

Верстка та виготовлення

фотоформ —

комп'ютерний центр

редакції «УМ»,

тел.: 454-87-71

Газета виходить

у вівторок, середу, четвер,

п'ятницю—суботу (спільний номер)

Тираж 86734